



中的現代化製造執行系統 (MES) AWS 雲端

AWS 方案指引



AWS 方案指引: 中的現代化製造執行系統 (MES) AWS 雲端

Copyright © 2025 Amazon Web Services, Inc. and/or its affiliates. All rights reserved.

Amazon 的商標和商業外觀不得用於任何非 Amazon 的產品或服務，也不能以任何可能造成客戶混淆、任何貶低或使 Amazon 名譽受損的方式使用 Amazon 的商標和商業外觀。所有其他非 Amazon 擁有的商標均為其各自擁有者的財產，這些擁有者可能附屬於 Amazon，或與 Amazon 有合作關係，亦或受到 Amazon 贊助。

Table of Contents

簡介	1
架構模式	3
工業邊緣運算	3
架構	3
IIoT	4
架構	5
與其他企業應用程式的介面	6
架構	6
AI/ML	7
架構	8
資料和分析	9
架構	10
運算容器	11
架構	11
將一切結合在一起	12
將 MES 分解為微服務	14
決定最佳的專用技術	16
計算	17
長時間運算	17
容器	17
事件驅動與無伺服器運算	17
資料庫	18
關聯式資料庫	18
索引鍵值、NoSQL 資料庫	18
時間序列資料庫	18
雲端儲存空間	19
使用者介面	19
判斷微服務的整合方法	20
同步通訊	20
非同步通訊	21
Pub/sub 模式	22
混合通訊	22
使用雲端原生技術來管理微服務	26
協同運作	26

稽核	27
彈性	28
可用性	28
災難復原	29
結論	31
參考	32
AWS 服務	32
AWS 服務系列	33
其他 AWS 資源	33
作者和貢獻者	34
文件歷史紀錄	35
詞彙表	36
#	36
A	36
B	39
C	40
D	43
E	46
F	48
G	49
H	50
I	51
L	53
M	54
O	58
P	60
Q	62
R	62
S	65
T	68
U	69
V	70
W	70
Z	71
.....	lxxii

現代化的製造執行系統 (MES) AWS 雲端

Amazon Web Services ([貢獻者](#))

2024 年 4 月 ([文件歷史記錄](#))

製造執行系統 (MES) 起源於 1970 年代的一組數據收集工具和規劃系統的擴展。隨著時間的推移，他們已經發展成為一個全面的軟件解決方案，用於監控，跟踪，記錄和控制生產過程，這些過程將原材料轉換為成品在現場。MES 與現有的車間管理系統 (例如可編程邏輯控制器 (PLC))，監督控制和數據採集 (SCADA) 系統以及歷史學家集成，以實現無縫生產控制。它還與企業系統整合，例如企業資源規劃 (ERP) 和產品生命週期管理 (PLM) 系統，以實現從企業到現場的無縫資訊流。

有了雲端運算，企業越來越希望將 MES 遷移到雲端，以提高可擴展性、靈活性和效能效率，並降低成本。此外，物聯網 (IoT)、人工智慧和機器學習 (AI/ML) 以及微服務的出現正在顛覆 MES 的格局。除了在雲端中託管傳統的整合式 MES 外，為製造商提供服務的製造商和獨立軟體廠商 (ISV) 現在可以選擇使用微服務來開發模組化 MES。在傳統的整體 MES 或現代 MES 之間進行選擇可能具有挑戰性，並且需要對組織能力，預算分配，時間表期望和業務優先級進行全面分析。運用 API 的現代雲端原生微服務 MES 是利用第四次工業革命 (工業 4.0) 概念的企業的首選，因為它提供靈活性、可擴充性、彈性、加速實現價值的時間，以及與 IoT 的相容性。

現代 MES 提供了幾個優點：

- 它支援敏捷開發，並透過修改特定服務來支援頻繁的更新，而不是影響整個應用程式，並適應不斷發展的業務流程。
- 微服務透過各種程式設計語言、資料庫和使用者介面技術，提供技術彈性並符合獨特的需求。
- 它提供了可擴展性，因此適合分散各地的製造商，這些製造商可能具有多樣化的生產過程。
- 它能夠快速回應不斷變化的客戶需求和供應鏈中斷情況，進而加快上市時間。

透過採用微服務型 MES，企業可以利用工業 4.0 的優勢。本指南說明透過使用服務和技術來實作微服務型 MES 的方法。這種方法包括根據特定的業務成果來確定微服務結構，並為每個結果選擇正確的技術。本指南提出整合、增強、監控和管理這些微服務的可能方法。基於微服務的架構在操作上往往很複雜。因此，該指引也會分享製造商如何簡化微服務型 MES 的營運治理的最佳實務和架構模式。它提供了可用的選項，並為決策者提供方向。決策的最終責任在於建築師、分析師和技術領導者，他們必須根據自己的獨特情況、預期的業務成果和可用資源來決定最合適的選擇。

在本指南中：

- [適用於現代微服務型 MES 的架構模式](#)

- [將 MES 分解為微服務](#)
- [為 MES 確定最佳的專用技術](#)
- [確定 MES 中微服務的整合方法](#)
- [使用雲端原生技術來管理、協調及監控 MES 的微服務](#)
- [MES 中的復原能力](#)
- [结论](#)
- [參考](#)
- [作者和貢獻者](#)

現代微服務型 MES 的架構模式

為了釋放寶貴的洞見、推斷模式、預測事件和自動化手動程序，例如品質檢查和資料收集，MES 可以使用雲端原生技術，例如工業物聯網 (IIoT)、AI/ML 和數位分身。下列各節會討論一些最常見的使用案例及其架構模式：

- [工業邊緣運算](#)
- [IIoT](#)
- [與其他企業應用程式的界面](#)
- [AI/ML](#)
- [資料和分析](#)
- [運算容器](#)

如需這些架構包含之微服務的詳細資訊，請參閱本指南稍後的[將 MES 分解為微服務](#)一節。

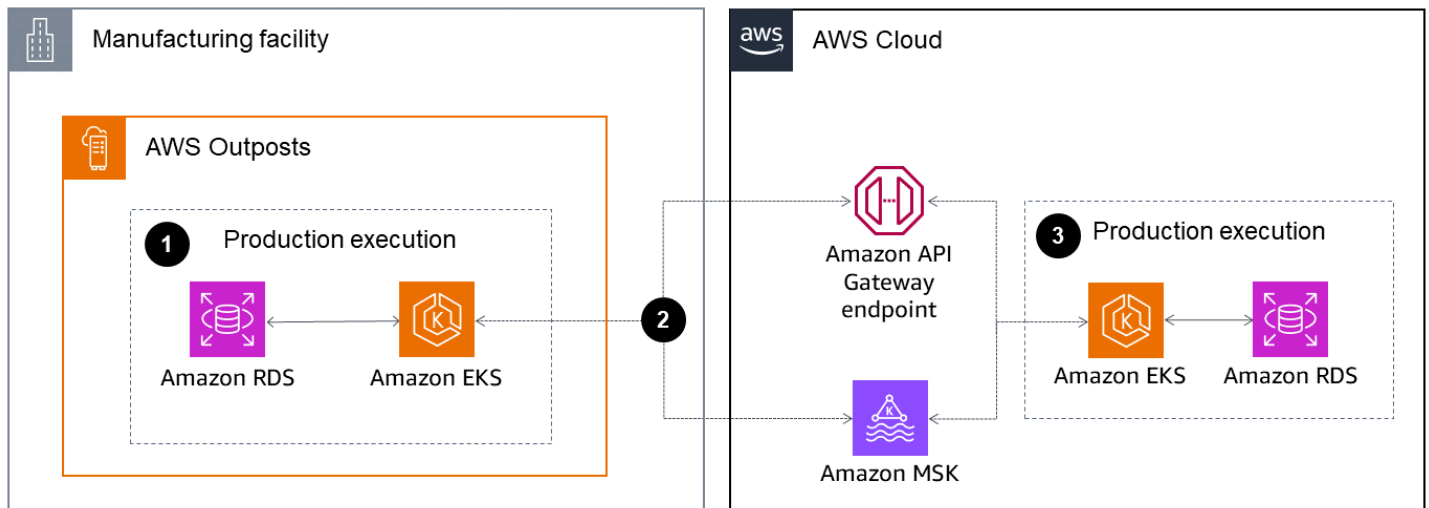
工業邊緣運算

MES 對製造操作至關重要。MES 中的某些微服務或功能需要低延遲，且無法容忍與雲端的間歇性連線。這些微服務更適合在內部部署中執行。[AWS 邊緣服務](#)會將雲端提供的基礎設施、服務、APIs 和工具擴展到內部部署資料中心或主機代管空間。AWS 邊緣的服務可用於基礎設施、儲存、內容交付、堅固且中斷連線的邊緣、機器人、機器學習和 IoT。

架構

許多 MES 交易對延遲敏感。本指南稍後引用的範例之一是生產執行服務。生產執行服務的其中一個功能是引導work-in-progress貨物流程。由於這是一項敏感活動，延遲的容忍度可能很低，製造商可能需要此微服務的內部部署元件。

以下是此使用案例的範例架構。



1. 用於運算的 Amazon Elastic Kubernetes Service (Amazon EKS) 和資料庫的 Amazon Relational Database Service (Amazon RDS) 託管於本機 AWS Outposts。您也可以使用自我管理硬體來託管邊緣元件。有些功能，例如 Amazon EKS Anywhere，也可以用於自我管理的硬體。
2. 這些服務的邊緣元件可以在兩個容器執行個體之間透過 Amazon API Gateway 端點與雲端元件同步。

另一個選項是在兩個容器執行個體之間設定服務匯流排，讓它們保持同步。您可以使用 Amazon Managed Streaming for Apache Kafka (Amazon MSK) 來設定此類服務匯流排。

3. 製造商可以使用微服務的雲端元件來處理對延遲較不敏感的案例，例如傳送更新至 PLM 系統以進程序改善、傳送確認至 ERP 系統以進行生產，以及將資料匯出至資料湖以進行報告和分析。由於雲端經濟、擴展和災難復原的優勢，製造商可以在微服務的雲端執行個體中長期存放資料。

工業物聯網 (IIoT)

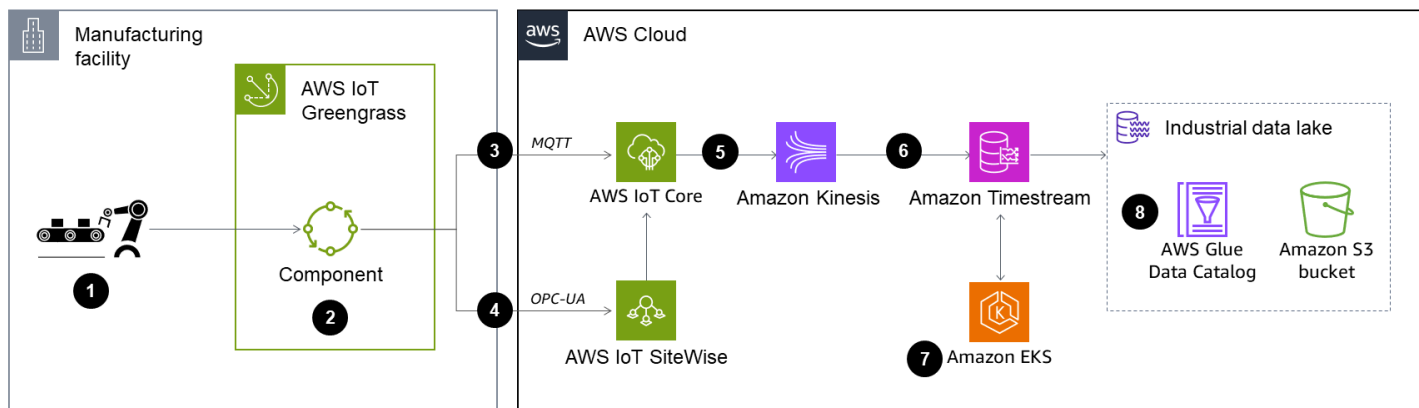
典型的製造設施有數千個感應器和裝置，可產生大量資料。這些資料大多未使用。MES 可以將此資料脈絡化，並在雲端原生服務的協助下使用。MES 也可以與機器和裝置連線、自動收集資訊，例如從程序參數和測試結果，並使用它即時回應事件、節省時間，並消除因手動輸入而發生錯誤的可能性。例如，您可以從測試機器收集結果、判斷產品品質，並以自動化方式建立不合格記錄或次要檢查工作流程，無需任何手動資料輸入。隨著時間的推移，雲端原生 IoT 服務可協助尋找特定模式和瑕疵的根本原因，而且您可以透過修改製造程序來防止發生瑕疵。

AWS 提供廣泛且深入的解決方案，讓您解鎖 IoT 資料並加速業務成果。這些解決方案包括 [AWS Partner 解決方案](#) [AWS 和服務](#)，這些解決方案和服務是根據客戶的獨特需求來建構架構。您可以在架構中包含做為建置區塊的 AWS IoT 服務包括下列項目：

- [AWS IoT Greengrass](#) 是一種 IoT 開放原始碼節點執行期和雲端服務，可協助您建置、部署和管理裝置軟體。邊緣執行時間或用戶端軟體會在內部部署執行，並與各種硬體相容。它可啟用本機處理、通訊、資料管理和 ML 推論，並提供預先建置的元件來加速應用程式開發。AWS IoT Greengrass 可以與 MES 的邊緣元件交換資料，以處理延遲敏感的使用案例。
- [AWS IoT Core](#) 是受管雲端平台，可讓連線裝置輕鬆且安全地與雲端應用程式和其他裝置互動。AWS IoT Core 可以可靠且安全地支援數十億個裝置和數兆個訊息，並可處理這些訊息並將其路由至 AWS 端點和其他裝置。當您使用時 AWS IoT Core，您的應用程式可以隨時追蹤所有裝置並與其通訊，即使裝置未連線也一樣。
- [AWS IoT SiteWise](#) 是一項受管服務，可讓工業企業跨多個工業設施收集、存放、組織和視覺化數千個感應器資料串流。AWS IoT SiteWise 包含可在設施現場的閘道裝置上執行的軟體，持續從歷史學家或專業工業服務收集資料，並將其傳送至雲端。您可以進一步分析雲端中收集的資料，並將其用於儀表板，或將其饋送至 MES 以回應結果和趨勢。

架構

典型的 IoT 資料擷取和處理架構可以根據獨特的環境因素採取許多形狀。最常見的使用案例是從本機網路上的機器收集資料，並安全地將此資料傳送至雲端。以下是此使用案例的範例架構。



1. 機器或資料來源：這些可能是連接到網路的智慧機器，可以自行共用資料，也可以是 PLCs 和歷史資料等其他資料來源。來自這些來源的資料可以採用不同的通訊協定，例如 MQTT 和 OPC-UA。
2. AWS IoT Greengrass 安裝在 Greengrass 核心裝置上，其中包含從資料來源收集資料並將其傳送至雲端的元件。
3. MQTT 通訊協定中的資料會移至 AWS IoT Core。AWS IoT Core 進一步會根據設定的規則重新導向此資料。

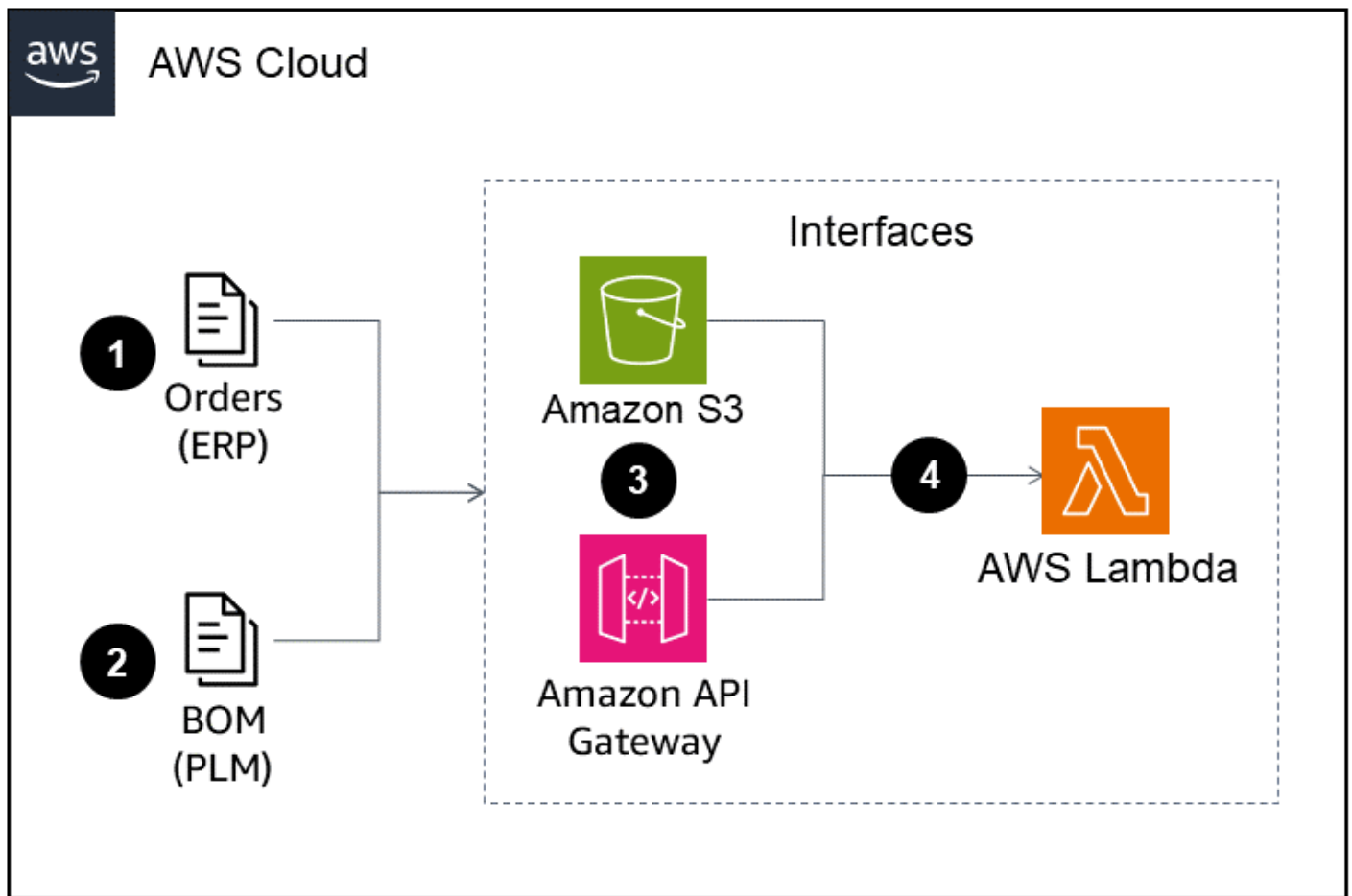
4. OPC-UA 通訊協定中的資料前往 AWS IoT SiteWise。組織可以使用 AWS IoT SiteWise 入口網站視覺化此資料。資料會饋送至資料湖 AWS IoT Core，最終饋送至資料湖進行脈絡化，並將其與其他系統的資料結合。
5. Amazon Kinesis 會從串流資料 AWS IoT Core 以存放資料。AWS IoT Core 具有功能[規則](#)，可讓它與其他互動 AWS 服務。
6. Amazon Timestream 資料庫會存放資料。這只是一個範例，您可以根據資料的性質使用任何其他類型的資料庫。
7. Amazon EKS 會管理微型服務內 Kubernetes 控制平面節點的可用性和可擴展性。
8. 您可以將從機器和其他操作技術 (OT) 資料來源擷取的資料饋送至資料湖。

與其他企業應用程式的界面

由於 MES 位於營運技術 (OT) 和資訊技術 (IT) 的邊緣，因此必須與企業應用程式和 OT 資料來源互動。視組織解決方案環境而定，MES 可以與 ERP 互動，以取得生產和採購訂單資訊、組件和產品的主要資料、庫存可用性和物料清單。MES 也會向 ERP 回報訂單狀態、生產期間的實際物料和人力耗用量，以及機器狀態。如果 PLM 存在，MES 可以與其互動，以取得詳細的處理程序清單 (BOP)、工作指示，以及在某些情況下取得物料清單 (BOM)。MES 也會向 PLM 報告程序執行資訊、不一致性和 BOM 變化。

架構

考量到各種 PLM 和 ERP 系統，此模式的設計會根據 MES 與互動的系統而有所不同。下圖說明範例架構。



1. 組織在 AWS 雲端 或其他位置可能有 ERP 執行個體。
2. 如同 ERP，PLM 系統可能位於 AWS 雲端 或其他位置。
3. 組織可以將資料從 ERP 和 PLM 匯入 Amazon Simple Storage Service (Amazon S3) 儲存貯體。如果這些系統託管在 AWS 雲端，檔案保存庫可能是另一個 S3 儲存貯體，並且可以針對 MES 複寫。連線至這些應用程式的另一種方法是使用 Amazon API Gateway 透過 API。
4. 無論組織如何從 ERP 和 PLM 匯入資料，AWS Lambda 函數都可以處理收到的資訊，並將資料路由到微服務資料庫，因為 ERP 和 PLM 界面和此類資料處理主要是事件驅動的。

人工智慧和機器學習 (AI/ML)

透過在 MES、機器、裝置、感應器和其他系統產生的資料上使用人工智慧 (AI) 和機器學習 (ML)，您可以最佳化您的製造操作，並為您的企業獲得競爭優勢。AI/ML 會將資料轉換為洞見，您可以主動用來最佳化製造程序、啟用機器的預測性維護、監控品質，以及自動化檢查和測試。AWS 具有適用於所有技

能水準的全方位 [AI/ML 服務](#)。機器學習 AWS 的方法包含三層。隨著時間的推移，大多數具有重要技術能力的組織都會使用這三個。

- 底層包含適用於 ML 專家和從業人員的架構和基礎設施。
- 中間層為資料科學家和開發人員提供 ML 服務。
- 最上層是模擬人類認知的 AI 服務，適用於不想建置 ML 模型的使用者。

以下是一些重要的工業 AWS ML 服務：

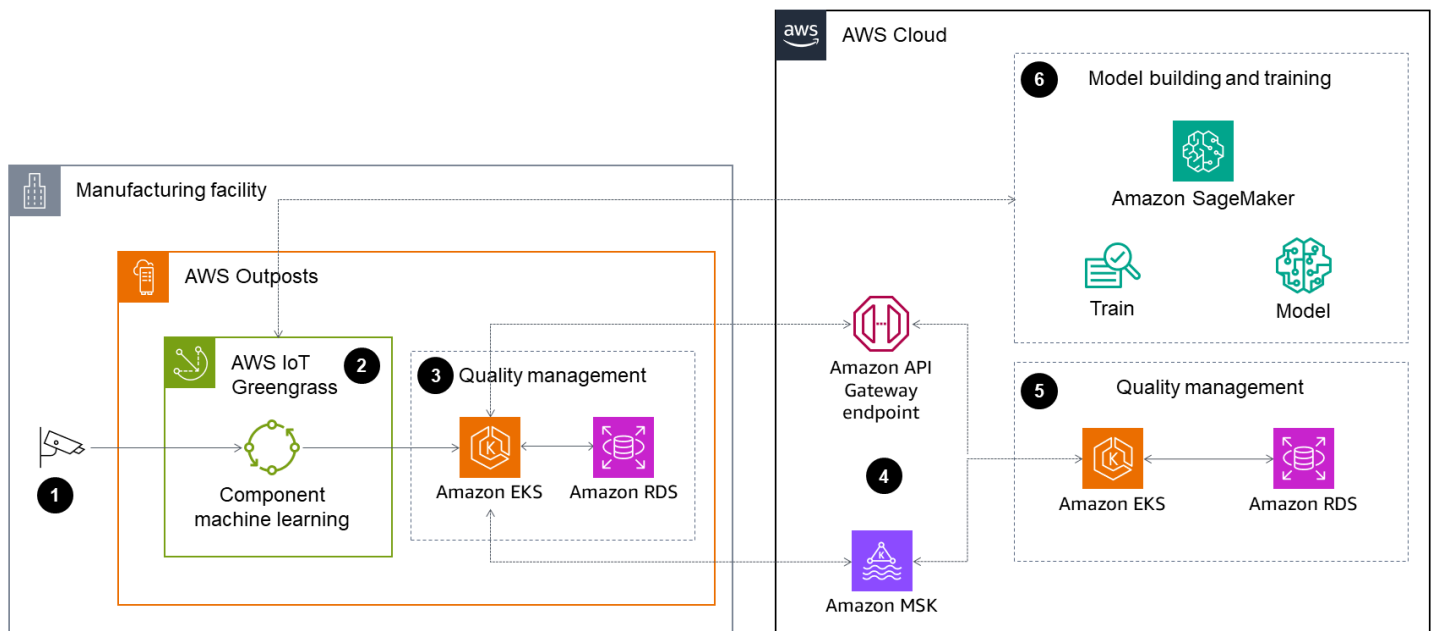
- [Amazon SageMaker AI](#) 是一項全受管服務，可針對具有全受管基礎設施、工具和工作流程的任何使用案例，準備資料並建置、訓練和部署 ML 模型。
- [AWS Panorama](#) 提供 ML 設備和開發套件，可將電腦視覺 (CV) 新增至現場部署攝影機，以高準確度和低延遲進行自動化預測。透過 AWS Panorama，您可以在邊緣使用電腦電源（不需要將視訊串流至雲端）來改善您的操作。AWS Panorama 可自動化監控和視覺化檢查任務，例如評估製造品質、尋找工業程序中的瓶頸，以及評估設施內的工作者安全。您可以將這些自動化任務的結果饋入 AWS Panorama 送至 MES 和企業應用程式，以進行程序改善、品質檢查規劃和內建記錄。

終止支援通知

將於 2026 年 5 月 31 日 AWS 結束對的支援 AWS Panorama。2026 年 5 月 31 日之後，您將無法再存取 AWS Panorama 主控台或 AWS Panorama 資源。如需詳細資訊，請參閱 [AWS Panorama 終止支援](#)。

架構

在製造品質管理中，自動化品質檢查是電腦視覺和機器學習最常見的使用案例之一。製造商可以將攝影機放置在輸送帶、混音器滑槽、封裝站、儲存室或實驗室等位置，以取得視覺效果。攝影機可以提供視覺瑕疵或異常的良好品質，協助製造商執行高達 100% 所有零件或產品的檢查，並提高檢查準確度，並釋放洞見以進一步改進。下圖顯示自動化品質檢查的典型架構。



1. 能夠在網路上通訊的攝影機會共用映像。
2. AWS IoT Greengrass 託管於本機，並提供元件來推斷影像中的任何異常。
3. 對於延遲敏感的使用案例，品質管理邊緣服務會在本機處理上一個步驟的推論輸出結果。AWS Outposts 託管運算和資料庫資源。製造商可以擴展此元件架構，根據推論結果傳送提醒或訊息給利益相關者。製造商也可以使用其他相容的第三方硬體在邊緣託管服務。
4. 這些服務的邊緣元件可以在兩個容器執行個體之間透過 Amazon API Gateway 端點與雲端元件同步。另一個選項是在兩個容器執行個體之間設定服務匯流排，讓它們保持同步。您可以使用 Amazon Managed Streaming for Apache Kafka (Amazon MSK) 來設定此類服務匯流排。
5. 製造商可以使用微服務的雲端元件來處理對延遲較不敏感的案例，例如處理品質檢查以填入歷史記錄表，以及傳送更新至 PLM 系統，以取得未來程序和組件設計改進的品質結果。由於雲端經濟、擴展和災難復原的優勢，客戶可以在雲端微服務執行個體中長期存放資料。
6. 您可以使用 Amazon SageMaker AI 等雲端原生 ML 服務，在雲端中建置和訓練模型。您可以在邊緣部署最終訓練的模型以進行推論。邊緣元件也可以將資料饋回雲端，以重新訓練模型。

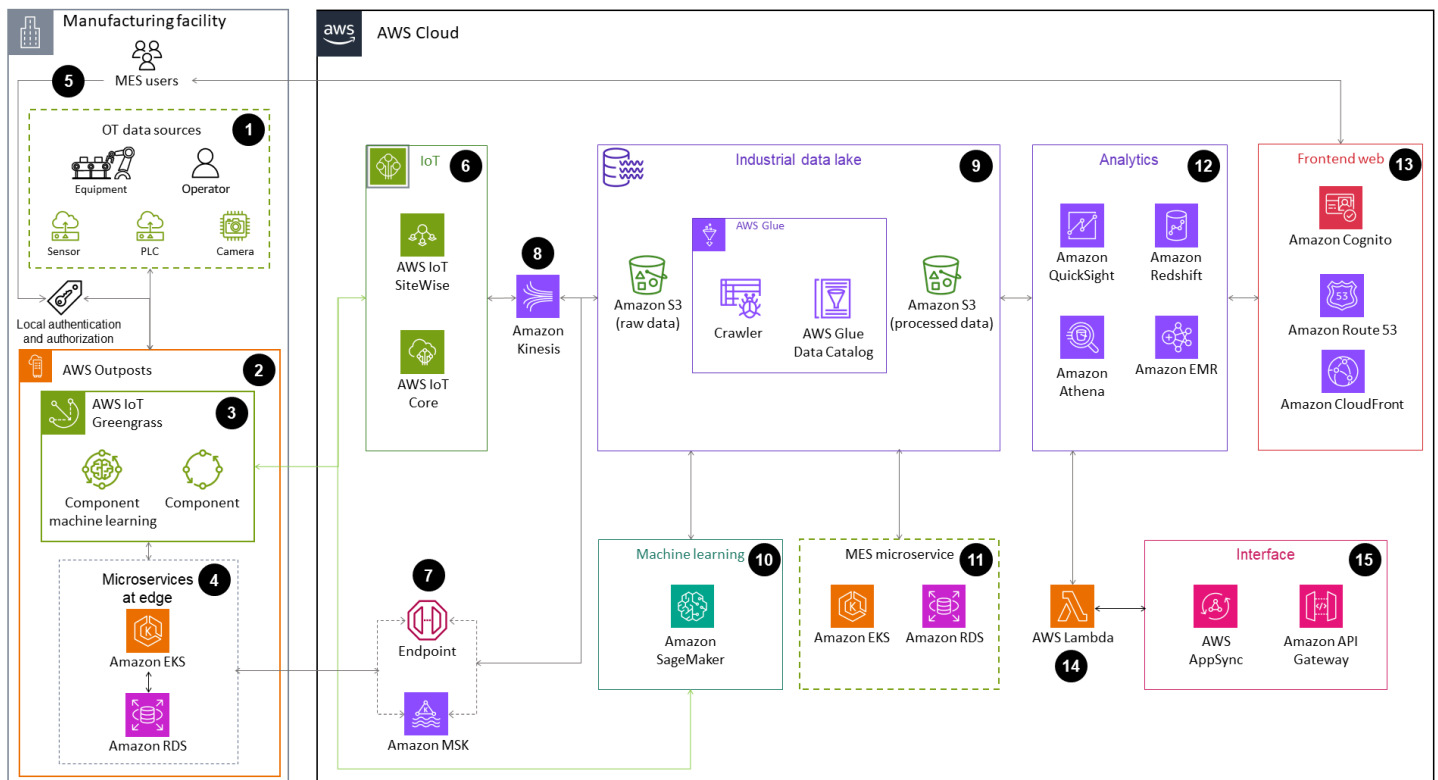
資料和分析

傳統的單體 MES 系統具有有限或沒有分析功能。製造商必須依賴昂貴的第三方工具或複雜的後端資料擷取到試算表中的方法，以取得基本報告，例如每日生產、庫存水準、品質結果等。將 MES 資料與其他應用程式和系統資料結合用於分析的可能性很小。上的 AWS 微服務型 MES 可以解決 MES 的典型分析挑戰，並提供其他分析功能，為製造商提供競爭優勢。AWS 雲端 為製造商提供一組專用分析服務和內建分析平台的選擇，也為工業客戶提供專用解決方案，例如 Industrial Data Fabric。

- **AWS 分析服務** 專為使用最適合任務的工具快速擷取資料洞見而打造，並經過最佳化，以提供最佳效能、規模和成本來滿足業務需求。
- **Industrial Data Fabric** 有助於從多個資料來源大規模管理資料。企業可以透過將 MES 資料與跨製造的各種系統中孤立的資料結合，來最佳化整個價值鏈和函數的操作。傳統上，製造中的系統和應用程式不會根據階層進行通訊或嚴格通訊。例如，PLM 系統不會與 OT 系統通訊，例如 SCADA 或 PLC。因此，生產和程序設計的資料不會合併，因為這些系統並非設計為可一起運作。MES 連接兩個但傳統的整體 MES，在與企業應用程式和 OT 系統的通訊中也受到限制。上的 Industrial Data Fabric 解決方案 AWS 可協助您建立資料管理架構，讓可擴展、統一和整合的機制能夠有效地使用資料。

架構

下圖顯示結合來自 IoT、MES、PLM 和 ERP 的資料和分析的範例架構。此架構僅建置在 服務上 AWS。不過，如先前所述，您可以使用 AWS Partner 解決方案進行資料分析，並透過結合來自 AWS 和 AWS 合作夥伴的服務來解決您環境的獨特需求。



1. 要組合的 OT 資料來源可在本機網路上使用。
2. AWS Outposts 提供邊緣硬體。

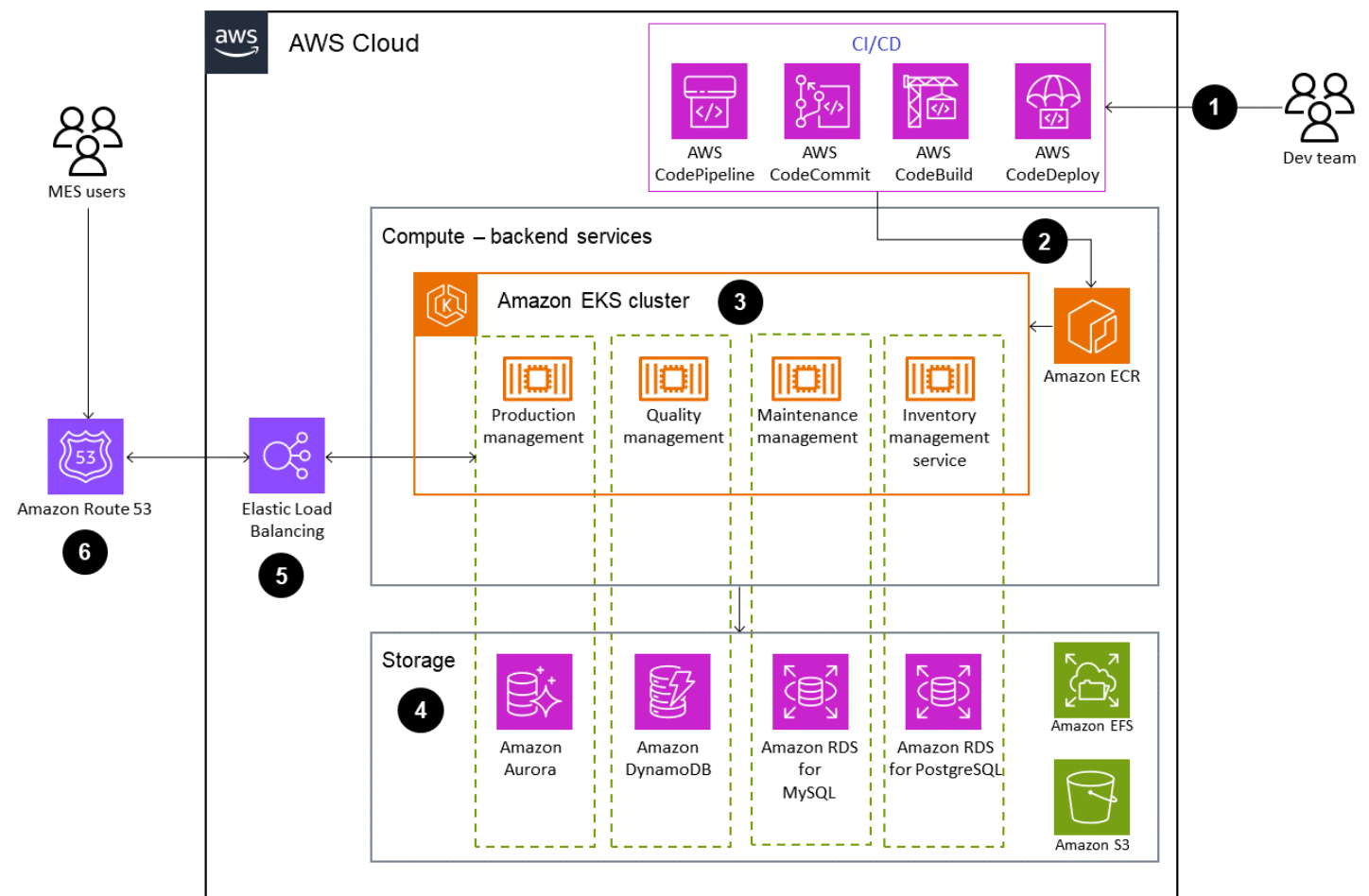
3. AWS IoT Greengrass 服務包含用於本機推論的 ML 元件，以及用於資料擷取、處理、串流等的其他元件。
4. 適用於 MES 的微服務本機執行個體可以是任何微服務，而且根據需求，邊緣可以有多個微服務。
5. 本機身分驗證和授權可讓 MES 使用者針對延遲敏感的使用案例安全地存取本機微服務，例如即時生產報告，或在連線中斷的情況下。
6. IoT 服務，例如在雲端 AWS IoT Core 接收資料，以及 AWS IoT SiteWise 存放和處理資料。
7. Amazon API Gateway 端點和 Amazon MSK 選項可讓微服務的雲端和邊緣元件保持同步。
8. Amazon Kinesis 會將資料從 IoT 服務串流到 Amazon S3 儲存貯體。Kinesis 允許在將資料存放在 S3 儲存貯體之前緩衝和處理資料。
9. 工業資料湖包含 S3 儲存貯體、AWS Glue 爬蟲程式和 AWS Glue Data Catalog。AWS Glue crawlers 會掃描包含原始資料的 S3 儲存貯體，以自動推斷結構描述和分割區結構，並使用包含已處理資料的 S3 儲存貯體的對應資料表定義和統計資料填入 Data Catalog。
10. Amazon SageMaker AI 等機器學習服務用於分析資料湖中的資料，並衍生用於預測未來事件的模式。
11. MES 微服務由 MES 中微服務的雲端元件組成。
12. 分析服務支援從資料湖、資料倉儲 (Amazon Athena)、使用商業智慧服務 (Amazon QuickSight) 的互動式視覺化、執行複雜查詢的選用雲端資料倉儲 (Amazon Redshift)，以及選用的進階資料處理 (Amazon EMR) 進行無伺服器查詢。
13. 前端 Web 服務包括 Amazon Cognito 來驗證使用者、Amazon Route 53 做為 DNS 服務，以及 Amazon CloudFront 以低延遲將內容交付給最終使用者。
14. AWS Lambda 啟用分析服務與其他應用程式之間的界面。
15. 介面服務包含 API Gateway 來管理 APIs 以及 AWS AppSync 合併 APIs 和建立端點。

運算容器

容器是包含微服務之現代 MES 的熱門選擇。容器是 MES 開發人員封裝和部署其應用程式的強大方式，它們輕量，並提供一致的可攜式軟體，供 MES 應用程式在任何地方執行和擴展。容器也偏好用於執行批次任務，例如介面處理、針對自動化品質檢查等使用案例執行機器學習應用程式，以及將舊版 MES 模組移至雲端。幾乎所有 MES 模組都可以使用容器進行運算。

架構

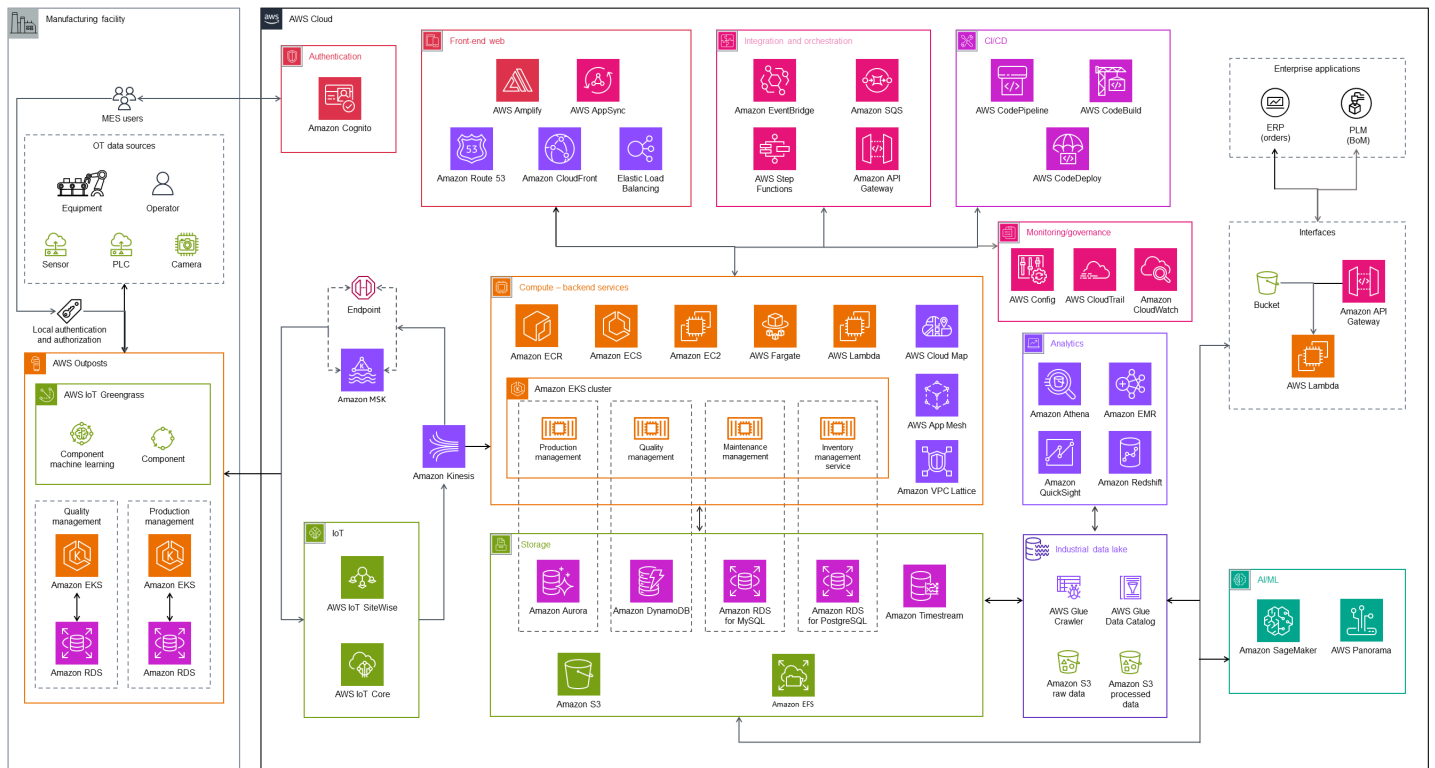
下圖中的架構結合了 DNS 和負載平衡，以提供與後端容器化運算一致的使用者體驗。它還包含用於持續更新的持續整合和持續部署 (CI/CD) 管道。



1. MES 開發團隊使用 AWS CodePipeline 來建置、遞交和部署程式碼。
2. 新的容器映像會推送到 Amazon Elastic Container Registry (Amazon ECR)。
3. 全受管 Amazon Elastic Kubernetes Service (Amazon EKS) 叢集支援 MES 微服務的運算功能，例如生產管理和庫存管理。
4. AWS 資料庫和雲端儲存服務用於支援微服務的獨特需求。
5. Elastic Load Balancing (ELB) 會自動將 MES 模組的傳入流量分配到一或多個可用區域中的多個目標。如需詳細資訊，請參閱 Amazon EKS 文件中的[工作負載](#)。
6. Amazon Route 53 做為 DNS 服務來解析主要中負載平衡器的傳入請求 AWS 區域。

將一切結合在一起

成熟的微服務型 MES 架構結合了本指南中所述的所有使用案例、整合工具和協同運作服務和方法。不過，架構的詳細資訊可能會根據獨特的環境因素而有所不同，例如用來判斷 MES 之微服務、演進和增強界限的標準。下圖說明結合先前章節中討論的使用案例的典型架構。

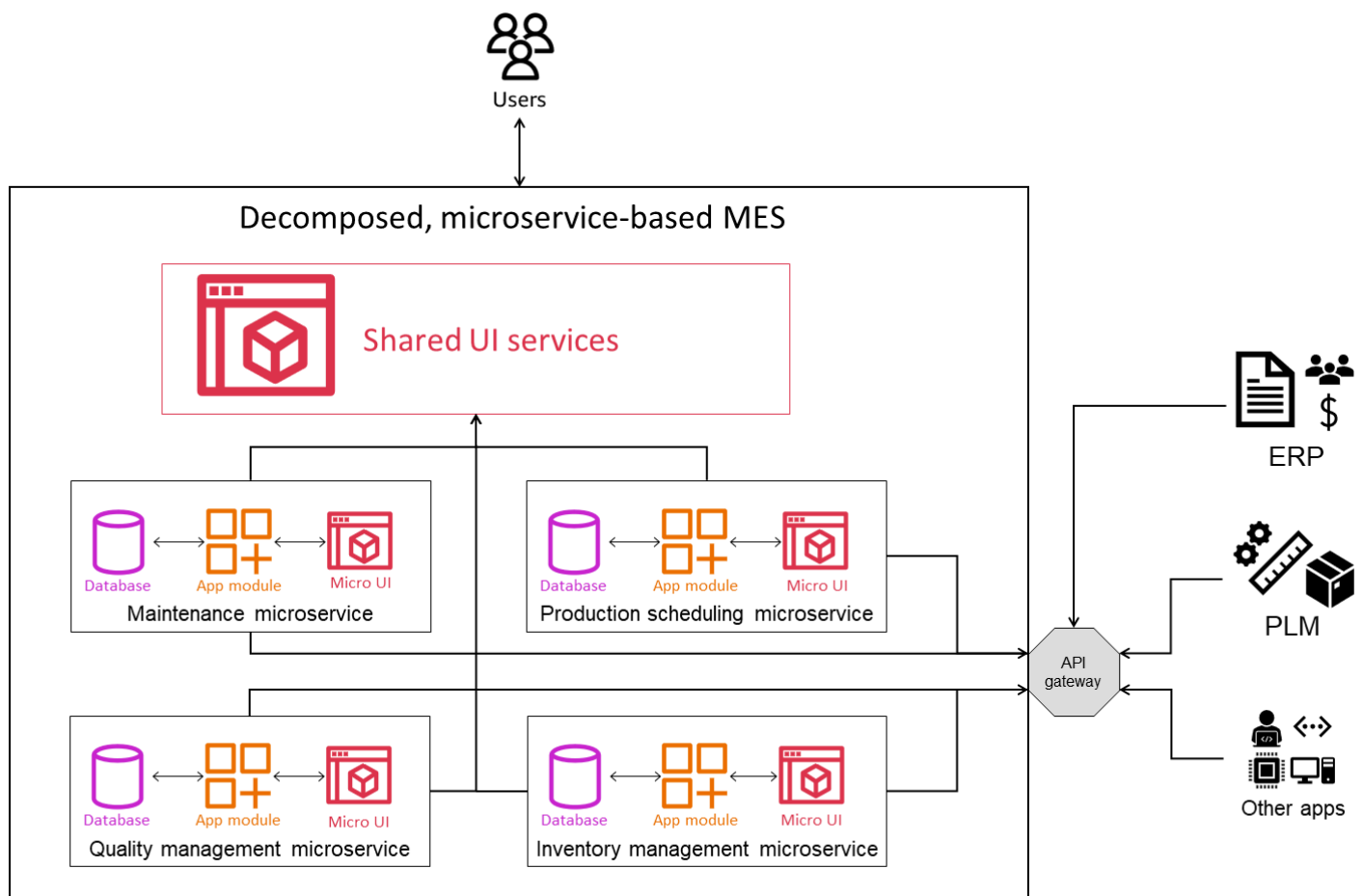


將 MES 分解為微服務

製造現場的 MES 部署範圍從數個月到數年不等，因為 MES 通常需要大量的自訂與組態，才能符合組織流程的獨特需求。部署包括對應和設定工作流程、定義使用者角色和權限、設定資料收集、整合現場管理和企業系統，以及建立報告和分析需求。製造現場必須詳細定義其工作流程，並在可數位化和自動化的結構中。這可能涉及重大的組織變革，流程重新設計和廣泛的再培訓。還需要嚴格的測試來識別和解決任何問題或差異。這些實作挑戰、整合和功能可能會阻礙 MES 的實作。

為了減輕 all-in-one MES 部署的實施挑戰，製造商可以採用逐步方法。首先，優先考慮一組有限的功能，這些功能顯著有利於製造操作。將 MES 分解為更小、易於管理的微服務，專為滿足優先需求而量身打造。然後，隨著系統成熟，逐步添加更多功能和微服務。這種模組化方法增強了靈活性，並可針對製造需求進行針對性的改進。這將導致更順暢，更有效的實施過程。

下圖顯示 MES 中基本微服務的範例。



這些微服務包括：

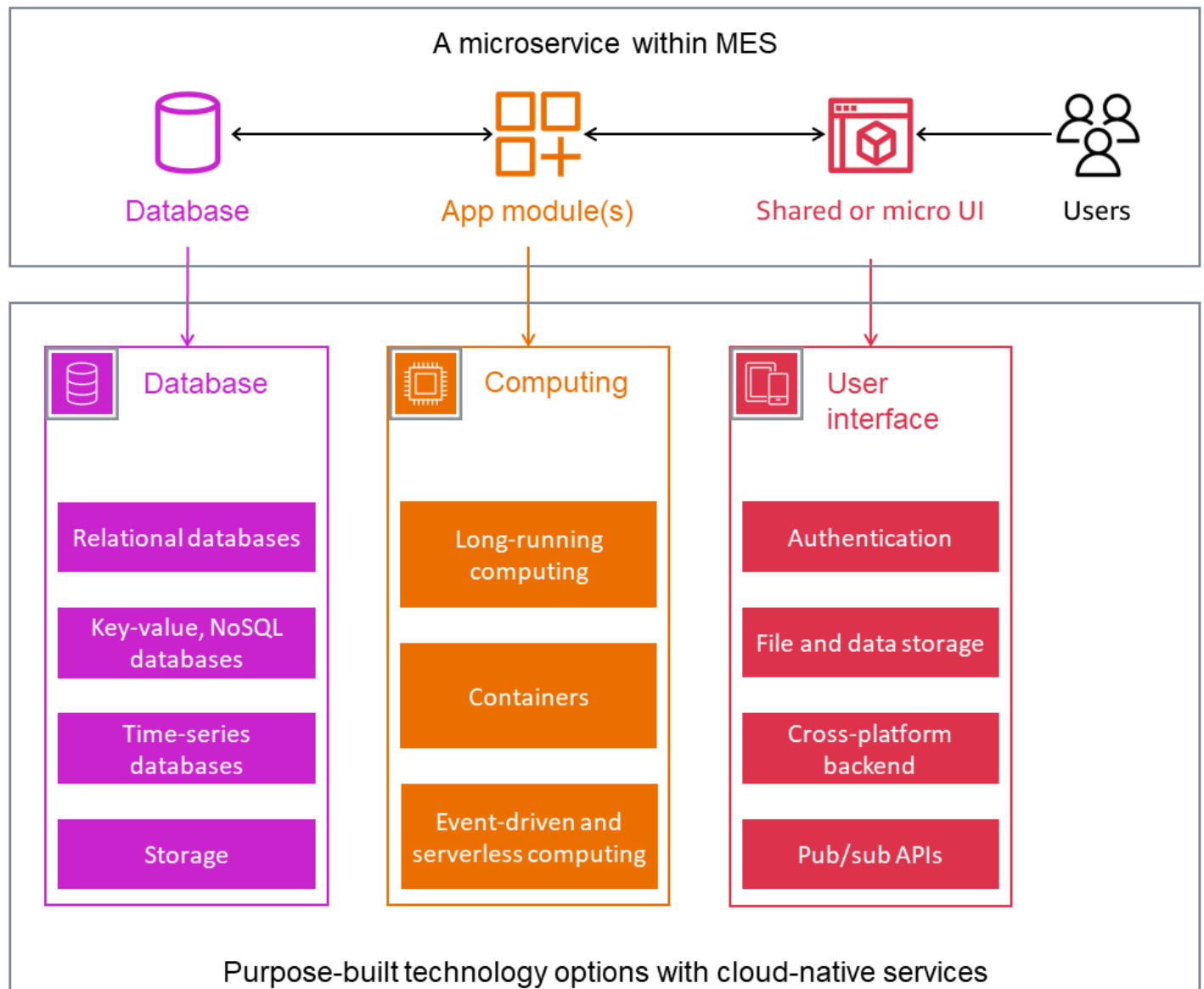
- 生產排程服務會建立工單並排程生產執行。它可能會連接到其他系統或微服務，以追蹤生產狀態並確保適當的資源分配。
- 庫存管理服務跟踪和管理生產所需的庫存水平。它也可能與生產排程服務連線，以確保已排定的生產執行可用庫存。
- 維護管理服務可監控設備的健康狀況、追蹤其使用情況、建立預測性維護警示、追蹤維護，並擷取維護歷史記錄。
- 質量管理服務處理質量控制活動，如產品和材料檢驗和質量保證。它有助於管理質量控制工作流程，捕獲測試結果並生成質量報告。它還可能與生產調度服務聯繫以安排檢查任務，以及用於物料檢查和跟踪的庫存管理服務。
- 生產執行服務管理生產訂單的執行並跟踪生產活動。它會擷取與生產執行相關的所有資料，包括機器狀況、操作員動作和材料耗用量。它也可能與生產排程服務連結，以取得有關生產訂單的資訊、追蹤原物料可用性與耗用量的庫存管理服務，以及品質特定工作流程的品質管理服務。

除了製造作業特定服務之外，還需要標準服務來管理整個服務堆疊中的共用功能。以下是一些共用服務的範例：

- 用戶管理服務處理用戶身份驗證和授權。它為用戶相關操作和其他服務的用戶上下文提供了一個 API。
- 報告和分析服務可針對其他服務產生的所有資料提供報告和分析功能。它可實現性能監控，並允許製造商做出數據驅動的決策。
- 使用者介面服務提供與 MES 系統互動的標準使用者介面。它與其他服務連接以檢索數據和發送命令。它為用戶提供儀表板，報告和可視化工具來配置和與應用程序進行交互。

為 MES 確定最佳的專用技術

將 MES 分解為微服務，並根據對業務成果的影響排定開發的優先順序後，下一項任務是確定特定微服務和整個系統的技術堆疊。一般而言，MES 及其微服務本質上是兩層式應用程式，其中包括應用程式或運算層，以及持續性或資料庫層。使用者介面通常是所有微服務之間的共用服務。UI 的不同元件對於每個微服務可以是唯一的，或者每個微服務都可以有自己的 Micro-UI 元件。這些微服務會有不同的運算和資料儲存需求，這可能需要其他技術堆疊，如下圖所示。例如，使用關聯式資料庫長時間執行的運算可能是某些微服務的最佳選擇，而事件驅動、隨選運算和 NoSQL 資料庫可能更適合其他微服務。AWS 為每個技術層提供廣泛的選項，因此您可以根據微服務的目的選擇最佳服務。



下列各節說明運算和資料庫的可用選項，並說明如何根據微服務的功能需求選取適當的技術。

計算

傳統上，企業總是使用執行個體 (長時間執行的運算) 來執行運算作業。這些實例允許您在一個盒子上獲取應用程式的所有資源。有了雲端運算，您就能擁有多種運算方式。除了傳統的長時間執行運算之外，您還可以使用較小的運算單位 (例如容器)，您可以在其中建置較小的微服務，以便快速移動並成為可攜式或事件驅動的無伺服器運算，而伺服器和叢集都由其管理。AWS

長時間運算

MES 中某些運算密集型和長時間執行的微服務需要高效能或持續性的運算資源 — 例如，處理從 PLM 接收的大型設計檔案、處理機器學習模型的品質檢測影像和影片、透過合併所有微服務的資料來執行資料分析，或使用機器學習根據歷史資料預測模式。當微服務需要長時間執行的運算能力來處理低延遲的應用程式和自動可擴展性、廣泛的作業系統支援和硬體支援等功能時，[Amazon Elastic Compute Cloud \(Amazon EC2\)](#) 是一項在雲端中提供安全且可調整大小的運算容量的服務。Amazon EC2 也可用於繼承自舊版應用程式並移轉到雲端的架構元件，而不會立即進行現代化。

容器

MES 中的大多數微服務，例如生產排程、生產執行、品質管理等，都不需要高效能運算。這些服務不是事件驅動的，而是一致地運行。在這種情況下，容器是微服務架構中最受歡迎的運算資源選擇之一，因為它們具有可攜性、隔離性和延展性的優點，特別是需要一致的執行階段環境和有效率的資源使用時。

當容器可以滿足微服務的運算需求時，您可以使用來自的[容器協調服務](#) AWS，例如 Amazon Elastic Kubernetes Service (Amazon EKS) 或亞馬遜彈性容器服務 (Amazon ECS)。這些服務可讓您更輕鬆地管理基礎架構，以建置安全的微服務、選擇正確的運算選項，以及整 AWS 合高可靠性。

事件驅動與無伺服器運算

以微服務為基礎的架構包括根據事件啟動的任務，例如處理來自 ERP 和 PLM 的資料，並為維護經理或主管產生警示，以便將機械人派往現場。[AWS Lambda](#)對於這種情況而言，可能是一個不錯的選擇，因為它是一種事件驅動的無伺服器計算服務，可以根據需要執行應用程式工作。Lambda 不需要管理或管理執行階段和伺服器。若要建立 Lambda 函數，您可以使用它支援的其中一種語言來撰寫程式碼，例如 NodeJS、Go、Java 或 Python。如需有關支援語言的詳細資訊，請參閱 [Lambda 文件中的 Lambda 執行階段](#)。

資料庫

傳統的整體式 MES 大多使用關係資料庫。關係數據庫非常適合大多數用例，但僅適用於少數用例的最佳選擇。使用微服務型 MES，您可以為每個微服務選擇最適合的專用資料庫。AWS 提供[八個資料庫系列](#)，包括關聯式、時間序列、鍵值、文件、記憶體內、圖形和總帳資料庫，以及目前超過 15 個專用資料庫引擎。以下是適用於 MES 特定微服務的資料庫範例。

關聯式資料庫

某些 MES 微服務必須維護資料完整性；原子性、一致性、隔離性和持久性 (ACID) 合規性；以及交易資料的複雜關係。例如，可能需要微服務來儲存工單與產品、BOM、廠商等的複雜關係。關聯式資料庫最適合這類服務。[Amazon Relational Database Service \(Amazon RDS \)](#) 可以滿足所有這些需求。它是一組受管理的服務，可協助您在雲端中設定、操作和擴展資料庫。[它提供八種流行的資料庫引擎可供選擇 \(Amazon Aurora 兼容版、Amazon Aurora MySQL 相容版、Amazon RDS for MySQL 適用於 PostgreSQL、亞 Amazon RDS for MariaDB、Amazon RDS for SQL Server、Amazon RDS for Oracle 文和 Amazon RDS for Db2\)。](#)

索引鍵值、NoSQL 資料庫

某些 MES 微服務會與來自機器或裝置的非結構化資料互動。例如，在地板上執行的各種品質測試的測試結果可以採用多種格式，並且可能包含不同類型的資料，例如通過/失敗值、數值或文字。有些甚至可能具有支持材料分析中的含量或成分測試的參數。在這種情況下，關係數據庫的剛性結構可能不是最好的選擇-NoSQL 數據庫可能更適合。[Amazon DynamoDB](#) 是全受管、無伺服器、金鑰值 NoSQL 資料庫，專為執行任何規模的高效能應用程式而設計。

時間序列資料庫

機器和感測器會在製造過程中產生大量資料，以量測隨時間變化的值，例如製程參數、溫度、壓力等。對於此類時間序列資料，每個資料點都包含一個時間戳記、一個或多個屬性，以及隨時間變更的值。企業可以使用這些資料來獲得資產或程序效能與健康狀況的洞察、偵測異常情況，並找出最佳化機會。企業必須以符合成本效益的方式即時收集這些資料，並有效率地儲存資料，這有助於組織和分析資料。傳統的整合式 MES 不會有效地使用時間序列資料。時間序列數據收集和存儲主要是歷史學家和其他低級 OT 系統的功能。微型服務和雲端提供了使用時間序列資料的機會，並將其與其他情境化資料結合，以獲得寶貴的見解和流程改進。[Amazon Timestream](#) 是一種快速、可擴展且無伺服器的時間序列資料庫服務，可讓您更輕鬆地每天存放和分析數兆個事件，速度提高 1,000 倍，成本僅為關聯式資料庫的十分之一。另一個與時間序列數據配合使用的託管服務是[AWS IoT SiteWise](#)。這是一項託管服務，可讓工業企業在多個工業設施中收集、儲存、組織和視覺化數千個感測器資料串流。AWS IoT SiteWise 包

括在設施中現場的閘道設備上運行的軟件，從歷史學家或專業工業服務器持續收集數據，然後將其發送到雲中。

雲端儲存空間

MES 涉及許多非結構化數據格式，例如工程圖紙，機器規格，工作說明，產品和車間的圖像，培訓視頻，音頻文件，數據庫備份文件，分層文件夾和文件結構中的數據等。傳統上，企業將這些類型的數據存儲在 MES 應用層中。雲存儲解決方案提供領先業界的可擴展性，數據可用性，安全性和性能。雲端儲存的顯著優勢在於幾乎無限制的可擴充性、提高資料的彈性和可用性，以及更低的儲存成本。企業還可以使用雲端儲存服務為工業資料湖、分析和機器學習應用程式提供支援，進而更好地使用 MES 資料。AWS 提供存儲服務，如 [Amazon Simple Storage Service \(Amazon S3\)](#)，[Amazon Elastic Block Store \(Amazon EBS\)](#)，[Amazon Elastic File System \(Amazon EFS\)](#) 和 [Amazon FS x](#)。為微服務選擇正確的儲存選項，取決於您對延遲和速度、作業系統、延展性、成本、使用量和資料類型的需求。從架構的角度來看，您也可以為相同的微服務選擇多個選項。

使用者介面

MES 用戶組可以是多種多樣的。他們可能包括收貨和倉庫文員，物料處理人員，機器操作員，維護人員，生產調度人員和生產經理。這些使用者及其工作會影響 MES 的使用者介面 (UI) 設計。例如，在辦公室辦公桌上工作的文員的 UI 會與在現場使用手持式裝置的材料處理程式的 UI 不同。這種各樣的 UI 需求也決定了基礎技術的選擇。在以微服務為基礎的 MES 架構中，UI 會經常升級，而且會經歷自己的生命週期階段，例如開發、交付、測試和監控，以及使用者參與度。AWS 為[前端 Web 和移動 UI 提供了一系列廣泛的服務，以支持 UI](#) 生命週期階段的挑戰。UI 生命週期中使用的兩個突出 AWS 服務是：

- [AWS Amplify](#) 在前端 Web 或移動應用程式中提供了一組用於數據存儲，身份驗證，文件存儲，應用程式託管，甚至 AI 或 ML 功能的工具。您可以創建一個跨平台的後端為你的 iOS, Android 的, 撲, 網絡, 或反應原生應用程式與實時和離線功能。
- [AWS AppSync](#) 建立無伺服器 GraphQL 和發佈/訂閱 (pub/sub) API，透過單一端點簡化應用程式開發，以便安全地查詢、更新或發佈資料。

在 MES 中判斷微服務的整合方法

在微服務型 MES 中，service-to-service 通訊對於交換資料、共用資訊以及確保無縫操作至關重要。MES 微服務可以在特定事件或定期交換資料。例如，使用者可能會在生產確認交易期間提供生產數量。這類交易可以在背景啟動數個交易，例如將資訊傳送至 ERP、擷取機器的執行時數、擷取產品的品質資訊，以及報告人工時數。不同的微服務可能需要負責這些任務，但單一事件會透過一個微服務啟動所有任務。

此外，MES 也會與外部系統整合，以最佳化製造操作、連接 end-to-end 數位執行緒，以及程序自動化。當您建置微服務型 MES 時，您必須決定處理與內部和外部服務整合的策略。

下列功能模式提供根據所需通訊類型選擇正確技術的指導方針。

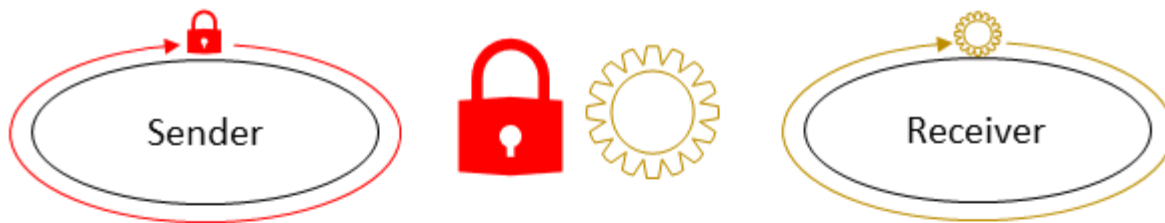
同步通訊

在同步通訊模式中，呼叫服務會遭到封鎖，直到收到來自端點的回應為止。端點通常可以呼叫其他服務以進行額外處理。MES 需要對延遲敏感的交易進行同步通訊。例如，假設連續生產線，其中一位使用者在訂單上完成操作。下一個使用者預期該訂單會立即送達以進行下一個操作。此類交易的任何延遲可能會對產品的週期時間和工廠效能 KPIs 產生負面影響，並可能導致額外的等待時間和資源使用率不足。

Stage 1: The sender sends a request to the receiver.



Stage 2: The sender remains blocked while the receiver is processing.



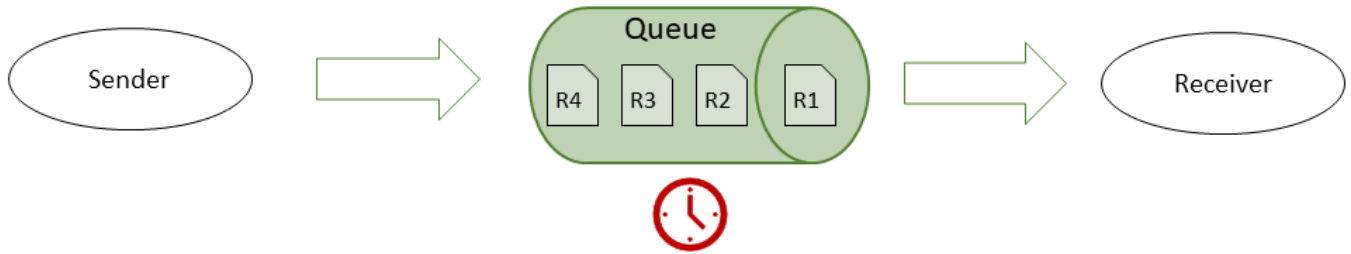
Stage 3: The sender is unblocked when the receiver sends a response.



非同步通訊

在此通訊模式中，發起人不會等待來自端點或其他服務的回應。當 MES 可以容忍延遲而不會對業務交易造成負面影響時，就會採用此模式。例如，當使用者使用機器完成操作時，您可能想要向維護微服務報告該機器的執行時數。此通訊可以是非同步的，因為更新執行時間不會立即啟動事件或影響操作的完成。

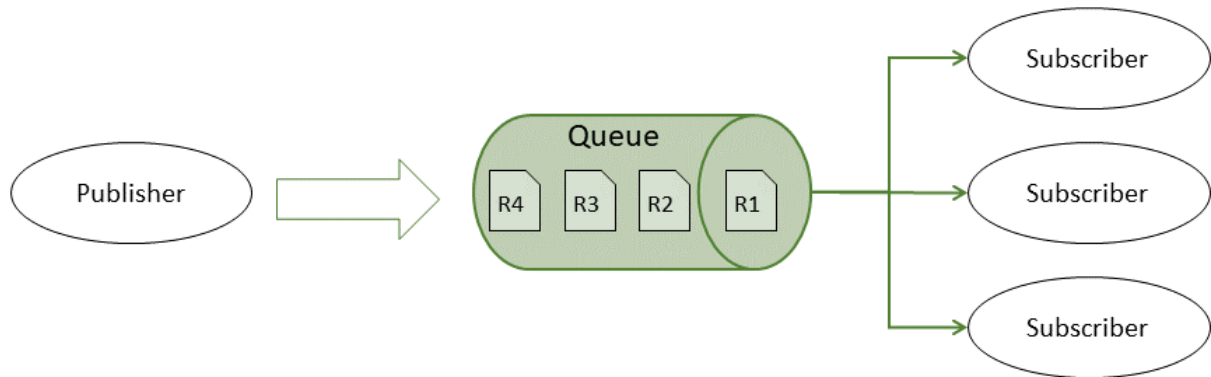
The sender sends a request to the queue and doesn't get blocked while the receiver is processing the request.



Pub/sub 模式

發佈訂閱 (pub/sub) 模式進一步延伸非同步通訊。隨著 MES 的成熟和微服務數量的增長，管理相互依存通訊可能會變得具有挑戰性。您可能不想在每次新增必須接聽的新服務時變更來電者服務。pub/sub 模式透過在多個微型服務之間啟用非同步通訊來解決此問題，而無需緊密耦合。在此模式中，微服務會將事件訊息發佈到訂閱者微服務可接聽的頻道。因此，當您新增服務時，無需變更發佈服務即可訂閱頻道。例如，生產報告或操作完成交易可能會更新數個日誌和交易歷史記錄。您不需要在為機器、人力、庫存、外部系統等新增記錄服務時修改這些交易，您可以將每個新服務訂閱原始交易的訊息，並分別處理。

The sender sends a request to the queue. More than one receiver can subscribe to the queue.



混合通訊

混合通訊模式結合了同步和非同步通訊模式。

AWS 提供多種[無伺服器服務](#)，可透過不同方式結合，以產生所需的通訊模式。下表列出一些重要的 AWS 服務及其主要功能。

AWS 服務	Description	支援模式		
		同步	非同步	Pub/sub
Amazon API Gateway	讓微服務從其他微服務存取資料、商業邏輯或功能。API Gateway 接受並處理這三種通訊模式的並行 API 呼叫。	✓	✓	✓
AWS Lambda	提供無伺服器、事件驅動的運算功能，無需管理伺服器即可執行程式碼。企業可以使用 Lambda 在資料庫和儲存 AWS 服務等其他服務之間分離、處理和傳遞資料。	✓	✓	✓
Amazon Simple Notification Service (Amazon SNS)	支援 application-to-application (A2A) application-to-person (A2P) 訊息。A2A 在分散式系統、微服務和無伺服器應用程式之間提供高輸送量、以推送為基礎的訊息。A2P 功能可		✓	✓

AWS 服務	Description	支援模式		
		同步	非同步	Pub/sub
	讓您使用簡訊、推播通知和電子郵件傳送訊息給人員。			
Amazon Simple Queue Service (Amazon SQS)	可讓您在任何磁碟區中傳送、存放和接收軟體元件之間的訊息，而不會遺失訊息或需要其他服務可用。		✓	✓
Amazon EventBridge	提供由微服務中的資料變更或微服務中的 AWS 服務所造成的事件即時存取，而無需撰寫程式碼。然後，您可以接收、篩選、轉換、路由此事件，並將此事件交付至目標。		✓	✓

AWS 服務	Description	支援模式		
		同步	非同步	Pub/sub
Amazon MQ	簡化訊息中介裝置的設定、操作和管理的受管訊息中介裝置服務 AWS。訊息中介裝置允許軟體系統，通常在各種平台上使用不同的程式設計語言來通訊和交換資訊。			✓

如需詳細資訊，請參閱 AWS 規範指引網站上的[使用無 AWS 伺服器服務整合微服務](#)。

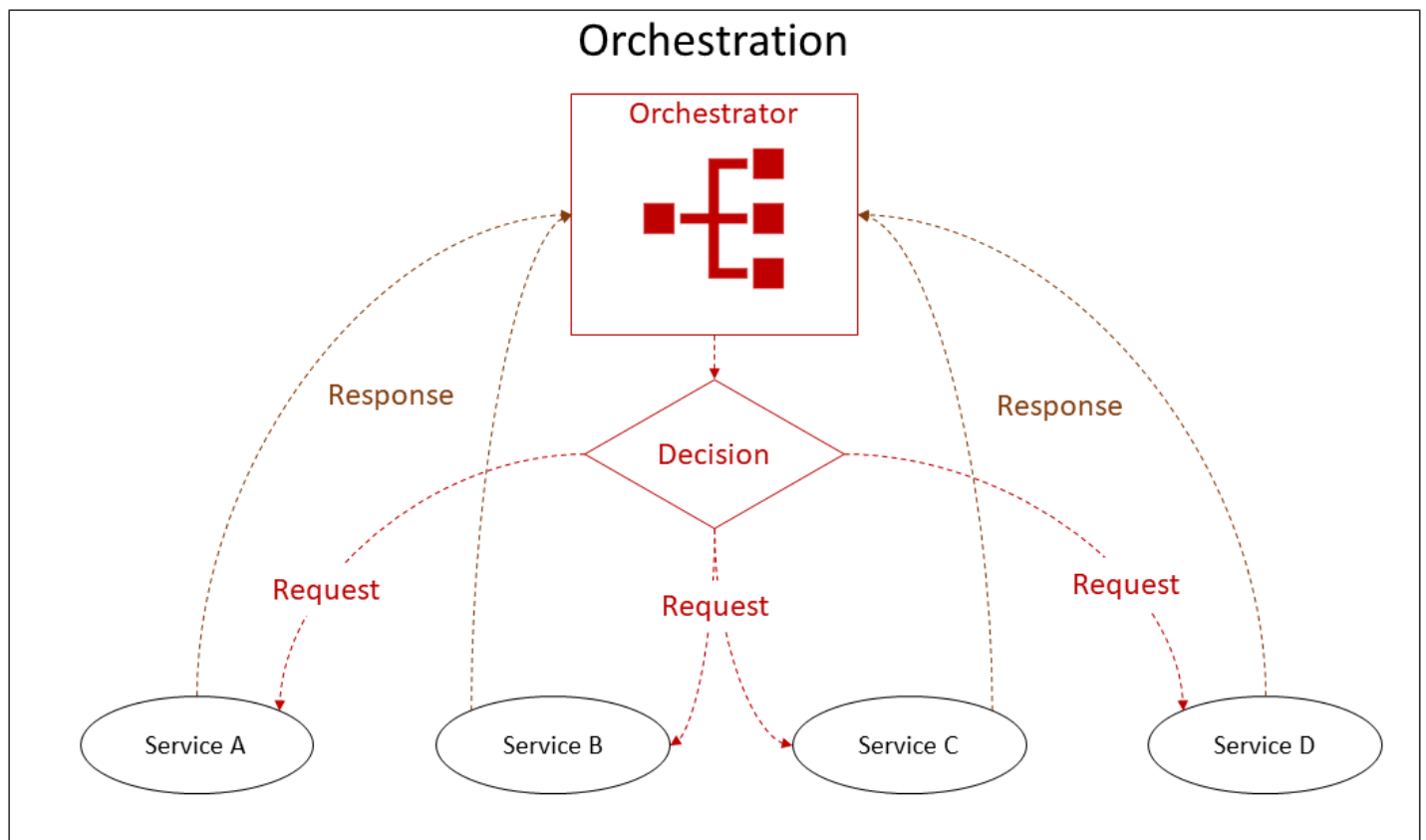
使用雲端原生技術來管理、協調及監控 MES 的微服務

設計個別微服務的架構之後，您應該專注於確保所有微服務都能順暢運作。基於微服務的 MES 是一種敏捷，不斷發展的系統，具有動態的分散式組件，例如容器映像，數據庫，API，對象存儲和隊列。這種不斷變化在協調、監視和管理這些分散式元件方面，帶來了另一組架構挑戰。

協同運作

MES 中的某些異動可能涉及生產、品質、存貨、維護及其他區域的多項微服務，例如報告作業完成、針對採購單接收存貨，或完成品質檢驗。這些交易包括多個子事務，需要協調。協調流程代碼不應放置在特定的微服務中，但應該出現在更高級別的控制平面上。

為了簡化這種複雜的協調流程，AWS 提供[AWS Step Functions](#)。這項全受管服務可讓您更輕鬆地使用視覺化工作流程來協調分散式應用程式和微服務的元件。它提供了一個圖形控制台來安排和可視化您的應用程式的組件作為一系列的步驟，如下圖所示。視覺化排列可讓您更輕鬆地建置和執行多步驟應用程式。



稽核

基於微服務的 MES 架構是動態的，由於不斷的變化和演變。Organizations 必須強制執行安全性和其他企業原則，才能遵循與法規。確保系統內的安全性和企業政策，例如 MES 具有許多使用者、多個微服務，以及每個微服務中的許多資源，都需要掌握所有使用者動作和微服務互動。

AWS 提供以下服務以解決審計和監控的挑戰：

- [AWS CloudTrail](#) 透過追蹤使用者活動和 API 使用情況，進行稽核、安全性監控和作業疑難排解。CloudTrail 記錄會持續監控並保留與整個 AWS 基礎架構中動作相關的帳戶活動，並讓您控制儲存、分析和補救動作。
- [Amazon CloudWatch](#) 是 AWS 雲端資源和應用程序的 AWS 監控服務。您可以用 CloudWatch 來取得整個系統的資源使用率、應用程式效能和營運狀態的能見度。它可以收集和跟踪指標，收集和監控日誌文件以及設置警報。
- [AWS Config](#) 為安全性和控管提供資源清查、組態歷程記錄和組態變更通知。您可以使用 AWS Config 來探索現有 AWS 資源、記錄協力廠商資源的組態、匯出包含所有組態詳細資料的資源完整清查，以及隨時決定資源的設定方式。
- 適用於 [Prometheus](#) 的 [Amazon 受管服務](#) 是一種無伺服器監控服務，適用於與開放原始碼 Prometheus 資料模型和查詢語言相容的指標。它會針對內部部署以及混合雲和多雲端環境中的容器工作負載監控並產生警示。AWS

MES 中的復原能力

彈性是 MES 系統能夠從基礎架構或服務中斷中復原、動態取得運算資源以滿足需求，以及減少中斷情況，例如設定錯誤或暫時性網路問題。彈性是 [AWS Well-Architected 架構的可靠性支柱所依賴的](#)主要因素。

恢復能力可分為兩個主要因素：可用性和災難恢復。這兩個區域都依賴一些相同的最佳作法，例如監視故障、部署到多個位置，以及自動容錯移轉。不過，可用性著重於 MES 微服務的元件，而災難復原則著重於整個微服務或甚至整個 MES 系統的獨立副本。

可用性

我們將可用性定義為微服務可供使用的時間百分比，如下列公式所示。此百分比是在一段時間內計算的，例如月份、一年或尾隨三年。

$$A = \frac{\text{uptime}}{\text{uptime} + \text{downtime}}$$

此公式需要瞭解製造和設備維護中常見的三個指標：

- 平均失敗間隔時間 (MTBF)：微服務的一般作業開始與其後續失敗之間的平均時間。
- 平均偵測時間 (MTTD)：失敗發生與修復作業開始之間的平均時間。
- 平均修復時間 (MTTR)：由於子系統失敗而無法使用微服務與其修復或恢復服務之間的平均時間。MTTD 是 MTTR 的一個子集。

下圖說明這些使用狀態測量結果。



具有彈性、高可用性的 MES 旨在減少 MTTR 和 MTTD 並增加 MTBF。雖然理想的設計可以消除故障，但這並不現實。傳統的整體式 MES 故障難以偵測，而且需要更長的時間來修復。現代化的雲端原

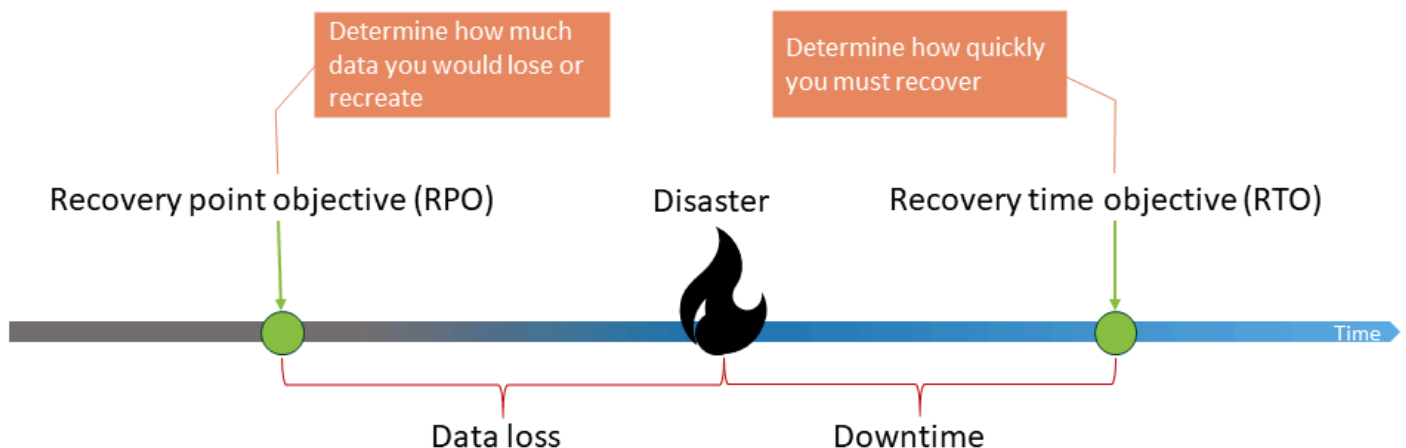
生 MES 可透過異地同步備份部署，實現更快速的偵測、快速修復和業務連續性。有關具有相關 AWS 服務的高可用性現代系統的最佳實踐，請參閱白 paper，可[用性和超越：了解和提高分佈式系統的恢復性 AWS](#)。

災難復原

災難復原是指準備與技術相關的災難 (例如重大硬體或軟體故障)，以及從中復原的程序。防止微服務 (MES) 在其主要部署位置實現其業務目標的事件被視為災難。災難復原與可用性不同，並透過下列兩個指標來衡量：

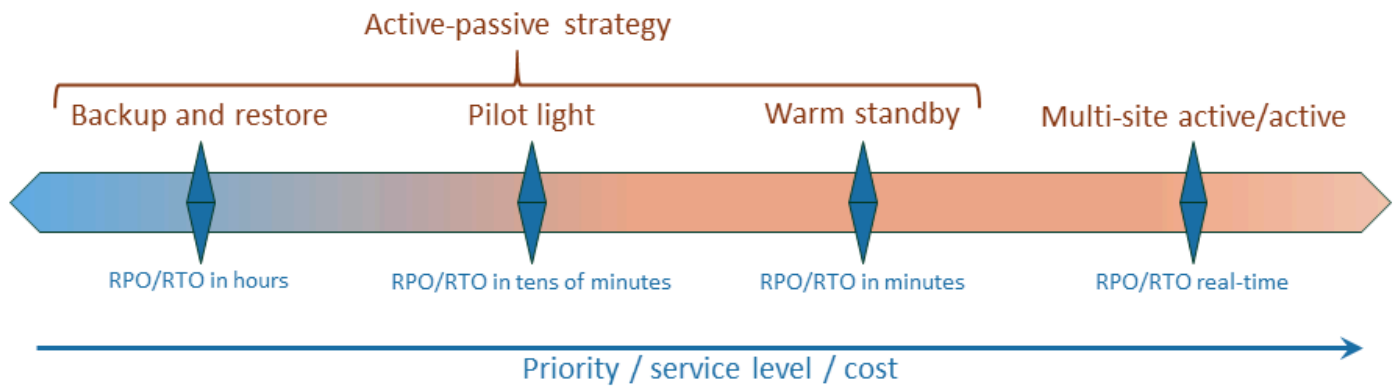
- 復原時間目標 (RTO)：微服務中斷與微服務還原之間可接受的延遲。RTO 決定當服務無法使用時，什麼被視為可接受的時間範圍。
- 復原點目標 (RPO)：自上次資料復原點以來可接受的時間上限。RPO 會判斷最後一個復原點與微服務中斷之間，哪些資料會被視為可接受的資料遺失。

下圖說明這些嚴重損壞修復指標。



下圖描述了不同的災難恢復策略。

Disaster recovery strategies



您可以在 AWS Well-Architected 的框架指南中找到有關實施這些策略的詳細指導，[在雲中恢復工作負載的災難恢復](#)。AWS

結論

以微服務為基礎的架構有助於克服傳統整合式 MES 所帶來的限制。建置以微服務為基礎的應用程式具有挑戰，例如架構複雜性和營運開銷。若要充分發揮微服務型 MES 的全部潛力，我們建議您探索下列問題：

- 您嘗試解決的當前體系結構有什麼限制？
- 您是否有足夠的專業知識來做出業務和架構決策？
- 您是否擁有或計劃擁有治理結構？
- 您是否擁有用於測試和部署的自動化功能？
- 您是否有變更管理和培訓計劃？

AWS [現代化加速](#)、[評估](#)、[研討會](#)、[解決方案指導](#)和[沉浸式日](#)等資源使製造商能夠從現代化工作中獲得最大可能的利益。

參考

AWS 服務

- [AWS Amplify](#) (全堆疊應用程式開發)
- [Amazon API Gateway](#) (API 管理)
- [AWS AppSync](#) (無伺服器 GraphQL APIs)
- [AWS CloudTrail](#) (API 日誌)
- [Amazon CloudWatch](#) (APM 工具)
- [AWS Config](#) (受管組態服務)
- [Amazon DynamoDB](#) (非關聯式資料庫)
- [Amazon EBS](#) (雲端區塊儲存)
- [Amazon EC2](#) (可調整大小的運算 Web 服務)
- [Amazon EFS](#) (共用檔案儲存)
- [Amazon EventBridge](#) (事件接聽程式)
- [Amazon FSx](#) (受管檔案伺服器)
- [AWS IoT Core](#) (受管 IoT 雲端平台)
- [AWS IoT Greengrass](#) (開放原始碼節點執行時間和雲端服務)
- [AWS IoT SiteWise](#) (IIoT 資料收集、儲存和監控)
- [AWS Lambda](#) (無伺服器、事件驅動的運算)
- [Amazon Managed Service for Prometheus](#) (受管容器監控)
- [Amazon MQ](#) (訊息代理程式)
- [Amazon RDS](#) (關聯式資料庫)
- [Amazon S3](#) (雲端物件儲存)
- [Amazon SageMaker AI](#) (ML 建模)
- [Amazon SNS](#) (推送通知)
- [Amazon SQS](#) (訊息佇列)
- [AWS Step Functions](#) (工作流程協同運作)

AWS 服務系列

- [上的 AI/ML AWS](#)
- [上的分析服務 AWS](#)
- [的容器 AWS](#)
- [上的資料庫 AWS](#)
- [上的邊緣服務 AWS](#)
- [上的前端 Web 和行動 AWS](#)
- [上的 IoT 服務 AWS](#)
- [上的無伺服器 AWS](#)

其他 AWS 資源

- [AWS 評估工具](#)
- [AWS IoT 能力合作夥伴](#)
- [AWS 遷移加速計劃](#)
- [AWS 解決方案程式庫](#)
- [AWS 以解決方案為重心的沉浸日](#)
- [AWS Well-Architected 架構](#)
- [AWS 研討會](#)
- [AWS 雲端運算概念中樞](#)
- 出版物：
 - [可用性 & 更高：了解並改善 上分散式系統的彈性 AWS](#)(AWS 白皮書)
 - [上工作負載的災難復原 AWS：雲端中的復原](#) (AWS 白皮書)
 - [Industrial Data Fabric](#) (AWS 合作夥伴解決方案和指導)
 - [使用無 AWS 伺服器服務整合微服務](#) (AWS 方案指引)
 - [Amazon EKS 上的負載平衡](#) (Amazon EKS 文件)
 - [AWS Outposts 使用 在 上執行 AWS Lambda 函數 AWS IoT Greengrass](#) (AWS 部落格文章)

作者和貢獻者

以下人員 AWS 撰寫並為本指南做出了貢獻。

作者：

- 工業製造解決方案首席專家 Ravi Soni
- 史蒂夫·布萊克韋爾，全球製造技術領導者
- 西安賽尼，首席合作夥伴解決方案架構師
- 普拉蒂克耶爾，解決方案架構師

貢獻者：

- 達爾潘·帕里克，組合式應用程式解決方案主管
- Jan Metzner，首席工業製造解決方案專家
- 巴維沙達和田，高級解決方案建築師

文件歷史紀錄

下表描述了本指南的重大變更。如果您想收到有關未來更新的通知，可以訂閱 [RSS 摘要](#)。

變更	描述	日期
更新	更新了「數據和分析」部分中的架構圖和 說明 。	2024年4月2日
初次出版	—	2024年2月23 日

AWS 規範性指引詞彙表

以下是 AWS Prescriptive Guidance 提供的策略、指南和模式中常用的術語。若要建議項目，請使用詞彙表末尾的提供意見回饋連結。

數字

7 R

將應用程式移至雲端的七種常見遷移策略。這些策略以 Gartner 在 2011 年確定的 5 R 為基礎，包括以下內容：

- 重構/重新架構 – 充分利用雲端原生功能來移動應用程式並修改其架構，以提高敏捷性、效能和可擴展性。這通常涉及移植作業系統和資料庫。範例：將您的現場部署 Oracle 資料庫遷移至 Amazon Aurora PostgreSQL 相容版本。
- 平台轉換 (隨即重塑) – 將應用程式移至雲端，並引入一定程度的優化以利用雲端功能。範例：將您的現場部署 Oracle 資料庫遷移至 中的 Amazon Relational Database Service (Amazon RDS) for Oracle AWS 雲端。
- 重新購買 (捨棄再購買) – 切換至不同的產品，通常從傳統授權移至 SaaS 模型。範例：將您的客戶關係管理 (CRM) 系統遷移至 Salesforce.com。
- 主機轉換 (隨即轉移) – 將應用程式移至雲端，而不進行任何變更以利用雲端功能。範例：將您的現場部署 Oracle 資料庫遷移至 中 EC2 執行個體上的 Oracle AWS 雲端。
- 重新放置 (虛擬機器監視器等級隨即轉移) – 將基礎設施移至雲端，無需購買新硬體、重寫應用程式或修改現有操作。您可以將伺服器從內部部署平台遷移到相同平台的雲端服務。範例：將 Microsoft Hyper-V 應用程式遷移至 AWS。
- 保留 (重新檢視) – 將應用程式保留在來源環境中。其中可能包括需要重要重構的應用程式，且您希望將該工作延遲到以後，以及您想要保留的舊版應用程式，因為沒有業務理由來進行遷移。
- 淘汰 – 解除委任或移除來源環境中不再需要的應用程式。

A

ABAC

請參閱[屬性型存取控制](#)。

抽象服務

請參閱 [受管服務](#)。

ACID

請參閱 [原子性、一致性、隔離性、持久性](#)。

主動-主動式遷移

一種資料庫遷移方法，其中來源和目標資料庫保持同步 (透過使用雙向複寫工具或雙重寫入操作)，且兩個資料庫都在遷移期間處理來自連接應用程式的交易。此方法支援小型、受控制批次的遷移，而不需要一次性切換。它更靈活，但比 [主動-被動遷移](#) 需要更多的工作。

主動-被動式遷移

一種資料庫遷移方法，其中來源和目標資料庫保持同步，但只有來源資料庫處理來自連接應用程式的交易，同時將資料複寫至目標資料庫。目標資料庫在遷移期間不接受任何交易。

彙總函數

在一組資料列上運作的 SQL 函數，會計算群組的單一傳回值。彙總函數的範例包括 SUM 和 MAX。

AI

請參閱 [人工智慧](#)。

AI Ops

請參閱 [人工智慧操作](#)。

匿名化

在資料集中永久刪除個人資訊的程序。匿名化有助於保護個人隱私權。匿名資料不再被視為個人資料。

反模式

經常用於重複性問題的解決方案，其中解決方案具有反生產力、無效或比替代解決方案更有效。

應用程式控制

一種安全方法，僅允許使用核准的應用程式，以協助保護系統免受惡意軟體攻擊。

應用程式組合

有關組織使用的每個應用程式的詳細資訊的集合，包括建置和維護應用程式的成本及其商業價值。此資訊是 [產品組合探索和分析程序](#) 的關鍵，有助於識別要遷移、現代化和優化的應用程式並排定其優先順序。

人工智慧 (AI)

電腦科學領域，致力於使用運算技術來執行通常與人類相關的認知功能，例如學習、解決問題和識別模式。如需詳細資訊，請參閱[什麼是人工智慧？](#)

人工智慧操作 (AIOps)

使用機器學習技術解決操作問題、減少操作事件和人工干預以及提高服務品質的程序。如需有關如何在 AWS 遷移策略中使用 AIOps 的詳細資訊，請參閱[操作整合指南](#)。

非對稱加密

一種加密演算法，它使用一對金鑰：一個用於加密的公有金鑰和一個用於解密的私有金鑰。您可以共用公有金鑰，因為它不用於解密，但對私有金鑰存取應受到高度限制。

原子性、一致性、隔離性、耐久性 (ACID)

一組軟體屬性，即使在出現錯誤、電源故障或其他問題的情況下，也能確保資料庫的資料有效性和操作可靠性。

屬性型存取控制 (ABAC)

根據使用者屬性 (例如部門、工作職責和團隊名稱) 建立精細許可的實務。如需詳細資訊，請參閱《AWS Identity and Access Management (IAM) 文件》中的[ABAC for AWS](#)。

授權資料來源

您存放主要版本資料的位置，被視為最可靠的資訊來源。您可以將授權資料來源中的資料複製到其他位置，以處理或修改資料，例如匿名、修訂或假名化資料。

可用區域

中的不同位置 AWS 區域，可隔離其他可用區域中的故障，並提供相同區域中其他可用區域的低成本、低延遲網路連線。

AWS 雲端採用架構 (AWS CAF)

的指導方針和最佳實務架構 AWS，可協助組織制定高效且有效的計劃，以成功地移至雲端。AWS CAF 將指導方針組織到六個重點領域：業務、人員、治理、平台、安全和營運。業務、人員和控管層面著重於業務技能和程序；平台、安全和操作層面著重於技術技能和程序。例如，人員層面針對處理人力資源 (HR)、人員配備功能和人員管理的利害關係人。因此，AWS CAF 為人員開發、訓練和通訊提供指引，協助組織做好成功採用雲端的準備。如需詳細資訊，請參閱[AWS CAF 網站](#)和[AWS CAF 白皮書](#)。

AWS 工作負載資格架構 (AWS WQF)

一種工具，可評估資料庫遷移工作負載、建議遷移策略，並提供工作預估值。AWS WQF 隨附於 AWS Schema Conversion Tool (AWS SCT)。它會分析資料庫結構描述和程式碼物件、應用程式程式碼、相依性和效能特性，並提供評估報告。

B

錯誤的機器人

旨在中斷或傷害個人或組織的[機器人](#)。

BCP

請參閱[業務持續性規劃](#)。

行為圖

資源行為的統一互動式檢視，以及一段時間後的互動。您可以將行為圖與 Amazon Detective 搭配使用來檢查失敗的登入嘗試、可疑的 API 呼叫和類似動作。如需詳細資訊，請參閱偵測文件中的[行為圖中的資料](#)。

大端序系統

首先儲存最高有效位元組的系統。另請參閱 [Endianness](#)。

二進制分類

預測二進制結果的過程 (兩個可能的類別之一)。例如，ML 模型可能需要預測諸如「此電子郵件是否是垃圾郵件？」等問題 或「產品是書還是汽車？」

Bloom 篩選條件

一種機率性、記憶體高效的資料結構，用於測試元素是否為集的成員。

藍/綠部署

一種部署策略，您可以在其中建立兩個不同但相同的環境。您可以在一個環境（藍色）中執行目前的應用程式版本，並在另一個環境（綠色）中執行新的應用程式版本。此策略可協助您快速復原，並將影響降至最低。

機器人

透過網際網路執行自動化任務並模擬人類活動或互動的軟體應用程式。有些機器人有用或有益，例如在網際網路上為資訊編製索引的 Web 爬蟲程式。有些其他機器人稱為惡意機器人，旨在中斷或傷害個人或組織。

殭屍網路

受到[惡意軟體](#)感染且受單一方控制之[機器人的](#)網路，稱為機器人繼承器或機器人運算子。殭屍網路是擴展機器人及其影響的最佳已知機制。

分支

程式碼儲存庫包含的區域。儲存庫中建立的第一個分支是主要分支。您可以從現有分支建立新分支，然後在新分支中開發功能或修正錯誤。您建立用來建立功能的分支通常稱為功能分支。當準備好發佈功能時，可以將功能分支合併回主要分支。如需詳細資訊，請參閱[關於分支](#) (GitHub 文件)。

碎片存取

在特殊情況下，以及透過核准的程序，讓使用者能夠快速存取他們通常無權存取 AWS 帳戶 的 。如需詳細資訊，請參閱 Well-Architected 指南中的 AWS [實作打破玻璃程序](#) 指標。

棕地策略

環境中的現有基礎設施。對系統架構採用棕地策略時，可以根據目前系統和基礎設施的限制來設計架構。如果正在擴展現有基礎設施，則可能會混合棕地和[綠地](#)策略。

緩衝快取

儲存最常存取資料的記憶體區域。

業務能力

業務如何創造價值 (例如，銷售、客戶服務或營銷)。業務能力可驅動微服務架構和開發決策。如需詳細資訊，請參閱在 [AWS 上執行容器化微服務](#) 白皮書的 [圍繞業務能力進行組織](#) 部分。

業務連續性規劃 (BCP)

一種解決破壞性事件 (如大規模遷移) 對營運的潛在影響並使業務能夠快速恢復營運的計畫。

C

CAF

請參閱[AWS 雲端採用架構](#)。

Canary 部署

版本對最終使用者的緩慢和增量版本。當您有信心時，您可以部署新版本並完全取代目前的版本。

CCoE

請參閱 [Cloud Center of Excellence](#)。

CDC

請參閱[變更資料擷取](#)。

變更資料擷取 (CDC)

追蹤對資料來源 (例如資料庫表格) 的變更並記錄有關變更的中繼資料的程序。您可以將 CDC 用於各種用途，例如稽核或複寫目標系統中的變更以保持同步。

混沌工程

故意引入故障或破壞性事件，以測試系統的彈性。您可以使用 [AWS Fault Injection Service \(AWS FIS\)](#) 執行實驗，為您的 AWS 工作負載帶來壓力，並評估其回應。

CI/CD

請參閱[持續整合和持續交付](#)。

分類

有助於產生預測的分類程序。用於分類問題的 ML 模型可預測離散值。離散值永遠彼此不同。例如，模型可能需要評估影像中是否有汽車。

用戶端加密

在目標 AWS 服務 接收資料之前，在本機加密資料。

雲端卓越中心 (CCoE)

一個多學科團隊，可推動整個組織的雲端採用工作，包括開發雲端最佳實務、調動資源、制定遷移時間表以及領導組織進行大規模轉型。如需詳細資訊，請參閱 AWS 雲端 企業策略部落格上的 [CCoE 文章](#)。

雲端運算

通常用於遠端資料儲存和 IoT 裝置管理的雲端技術。雲端運算通常連接到[邊緣運算](#)技術。

雲端操作模型

在 IT 組織中，用於建置、成熟和最佳化一或多個雲端環境的操作模型。如需詳細資訊，請參閱[建置您的雲端操作模型](#)。

採用雲端階段

組織在遷移至 時通常會經歷的四個階段 AWS 雲端：

- 專案 – 執行一些與雲端相關的專案以進行概念驗證和學習用途
- 基礎 – 進行基礎投資以擴展雲端採用 (例如，建立登陸區域、定義 CCoE、建立營運模型)

- 遷移 – 遷移個別應用程式
- 重塑 – 優化產品和服務，並在雲端中創新

這些階段由 Stephen Orban 於部落格文章 [The Journey Toward Cloud-First 和 Enterprise Strategy 部落格上的採用階段](#) 中定義。AWS 雲端 如需有關它們如何與 AWS 遷移策略相關的詳細資訊，請參閱 [遷移整備指南](#)。

CMDB

請參閱 [組態管理資料庫](#)。

程式碼儲存庫

透過版本控制程序來儲存及更新原始程式碼和其他資產 (例如文件、範例和指令碼) 的位置。常見的雲端儲存庫包括 GitHub 或 Bitbucket Cloud。程式碼的每個版本都稱為分支。在微服務結構中，每個儲存庫都專用於單個功能。單一 CI/CD 管道可以使用多個儲存庫。

冷快取

一種緩衝快取，它是空的、未填充的，或者包含過時或不相關的資料。這會影響效能，因為資料庫執行個體必須從主記憶體或磁碟讀取，這比從緩衝快取讀取更慢。

冷資料

很少存取且通常是歷史資料的資料。查詢這類資料時，通常可接受慢查詢。將此資料移至效能較低且成本較低的儲存層或類別，可以降低成本。

電腦視覺 (CV)

使用機器學習從數位影像和影片等視覺化格式分析和擷取資訊的 [AI](#) 欄位。例如，Amazon SageMaker AI 提供 CV 的影像處理演算法。

組態偏離

對於工作負載，組態會從預期狀態變更。這可能會導致工作負載變得不合規，而且通常是漸進和無意的。

組態管理資料庫 (CMDB)

儲存和管理有關資料庫及其 IT 環境的資訊的儲存庫，同時包括硬體和軟體元件及其組態。您通常在遷移的產品組合探索和分析階段使用 CMDB 中的資料。

一致性套件

您可以組合的 AWS Config 規則和修補動作集合，以自訂您的合規和安全檢查。您可以使用 YAML 範本，將一致性套件部署為 AWS 帳戶 和 區域中或整個組織的單一實體。如需詳細資訊，請參閱 AWS Config 文件中的 [一致性套件](#)。

持續整合和持續交付 (CI/CD)

自動化軟體發程序的來源、建置、測試、暫存和生產階段的程序。CI/CD 通常被描述為管道。CI/CD 可協助您將程序自動化、提升生產力、改善程式碼品質以及加快交付速度。如需詳細資訊，請參閱[持續交付的優點](#)。CD 也可表示持續部署。如需詳細資訊，請參閱[持續交付與持續部署](#)。

CV

請參閱[電腦視覺](#)。

D

靜態資料

網路中靜止的資料，例如儲存中的資料。

資料分類

根據重要性和敏感性來識別和分類網路資料的程序。它是所有網路安全風險管理策略的關鍵組成部分，因為它可以協助您確定適當的資料保護和保留控制。資料分類是 AWS Well-Architected Framework 中安全支柱的元件。如需詳細資訊，請參閱[資料分類](#)。

資料偏離

生產資料與用於訓練 ML 模型的資料之間有意義的變化，或輸入資料隨時間有意義的變更。資料偏離可以降低 ML 模型預測的整體品質、準確性和公平性。

傳輸中的資料

在您的網路中主動移動的資料，例如在網路資源之間移動。

資料網格

架構架構，提供分散式、分散式資料擁有權與集中式管理。

資料最小化

僅收集和處理嚴格必要資料的原則。在 中實作資料最小化 AWS 雲端 可以降低隱私權風險、成本和分析碳足跡。

資料周邊

AWS 環境中的一組預防性防護機制，可協助確保只有信任的身分才能從預期的網路存取信任的資源。如需詳細資訊，請參閱[在上建置資料周邊 AWS](#)。

資料預先處理

將原始資料轉換成 ML 模型可輕鬆剖析的格式。預處理資料可能意味著移除某些欄或列，並解決遺失、不一致或重複的值。

資料來源

在整個生命週期中追蹤資料的原始伺服器 and 歷史記錄的程序，例如資料的產生、傳輸和儲存方式。

資料主體

正在收集和處理其資料的個人。

資料倉儲

支援商業智慧的資料管理系統，例如 分析。資料倉儲通常包含大量歷史資料，通常用於查詢和分析。

資料庫定義語言 (DDL)

用於建立或修改資料庫中資料表和物件之結構的陳述式或命令。

資料庫處理語言 (DML)

用於修改 (插入、更新和刪除) 資料庫中資訊的陳述式或命令。

DDL

請參閱[資料庫定義語言](#)。

深度整體

結合多個深度學習模型進行預測。可以使用深度整體來獲得更準確的預測或估計預測中的不確定性。

深度學習

一個機器學習子領域，它使用多層人工神經網路來識別感興趣的輸入資料與目標變數之間的對應關係。

深度防禦

這是一種資訊安全方法，其中一系列的安全機制和控制項會在整個電腦網路中精心分層，以保護網路和其中資料的機密性、完整性和可用性。當您在 上採用此策略時 AWS，您可以在 AWS Organizations 結構的不同層新增多個控制項，以協助保護資源。例如，defense-in-depth方法可能會結合多重重要素驗證、網路分割和加密。

委派的管理員

在 中 AWS Organizations，相容的服務可以註冊 AWS 成員帳戶來管理組織的帳戶，並管理該服務的許可。此帳戶稱為該服務的委派管理員。如需詳細資訊和相容服務清單，請參閱 AWS Organizations 文件中的[可搭配 AWS Organizations運作的服務](#)。

部署

在目標環境中提供應用程式、新功能或程式碼修正的程序。部署涉及在程式碼庫中實作變更，然後在應用程式環境中建置和執行該程式碼庫。

開發環境

請參閱 [環境](#)。

偵測性控制

一種安全控制，用於在事件發生後偵測、記錄和提醒。這些控制是第二道防線，提醒您注意繞過現有預防性控制的安全事件。如需詳細資訊，請參閱在 AWS 上實作安全控制中的[偵測性控制](#)。

開發值串流映射 (DVSM)

一種程序，用於識別對軟體開發生命週期中的速度和品質造成負面影響的限制並排定優先順序。DVSM 擴展了最初專為精簡製造實務設計的價值串流映射程序。它著重於透過軟體開發程序建立和移動價值所需的步驟和團隊。

數位分身

真實世界系統的虛擬呈現，例如建築物、工廠、工業設備或生產線。數位分身支援預測性維護、遠端監控和生產最佳化。

維度資料表

在[星星結構描述](#)中，較小的資料表包含有關事實資料表中量化資料的資料屬性。維度資料表屬性通常是文字欄位或離散數字，其行為類似於文字。這些屬性通常用於查詢限制、篩選和結果集標記。

災難

防止工作負載或系統在其主要部署位置實現其業務目標的事件。這些事件可能是自然災難、技術故障或人為動作的結果，例如意外設定錯誤或惡意軟體攻擊。

災難復原 (DR)

您用來將[災難](#)造成的停機時間和資料遺失降至最低的策略和程序。如需詳細資訊，請參閱 AWS Well-Architected Framework [中的 上工作負載災難復原 AWS：雲端中的復原](#)。

DML

請參閱[資料庫處理語言](#)。

領域驅動的設計

一種開發複雜軟體系統的方法，它會將其元件與每個元件所服務的不斷發展的領域或核心業務目標相關聯。Eric Evans 在其著作 *Domain-Driven Design: Tackling Complexity in the Heart of Software* (Boston: Addison-Wesley Professional, 2003) 中介紹了這一概念。如需有關如何將領域驅動的設計與 strangler fig 模式搭配使用的資訊，請參閱[使用容器和 Amazon API Gateway 逐步現代化舊版 Microsoft ASP.NET \(ASMX\) Web 服務](#)。

DR

請參閱[災難復原](#)。

偏離偵測

追蹤與基準組態的偏差。例如，您可以使用 AWS CloudFormation 來偵測系統資源中的偏離，也可以使用 AWS Control Tower 來[偵測登陸區域中可能影響控管要求合規性的變更](#)。<https://docs.aws.amazon.com/AWSCloudFormation/latest/UserGuide/using-cfn-stack-drift.html>

DVSM

請參閱[開發值串流映射](#)。

E

EDA

請參閱[探索性資料分析](#)。

EDI

請參閱[電子資料交換](#)。

邊緣運算

提升 IoT 網路邊緣智慧型裝置運算能力的技術。與[雲端運算](#)相比，邊緣運算可以減少通訊延遲並改善回應時間。

電子資料交換 (EDI)

組織之間商業文件的自動交換。如需詳細資訊，請參閱[什麼是電子資料交換](#)。

加密

一種運算程序，可將人類可讀取的純文字資料轉換為加密文字。

加密金鑰

由加密演算法產生的隨機位元的加密字串。金鑰長度可能有所不同，每個金鑰的設計都是不可預測且唯一的。

端序

位元組在電腦記憶體中的儲存順序。大端序系統首先儲存最高有效位元組。小端序系統首先儲存最低有效位元組。

端點

請參閱 [服務端點](#)。

端點服務

您可以在虛擬私有雲端 (VPC) 中託管以與其他使用者共用的服務。您可以使用 建立端點服務，AWS PrivateLink 並將許可授予其他 AWS 帳戶 或 AWS Identity and Access Management (IAM) 委託人。這些帳戶或主體可以透過建立介面 VPC 端點私下連接至您的端點服務。如需詳細資訊，請參閱 Amazon Virtual Private Cloud (Amazon VPC) 文件中的[建立端點服務](#)。

企業資源規劃 (ERP)

一種系統，可自動化和和管理企業的關鍵業務流程（例如會計、[MES](#) 和專案管理）。

信封加密

使用另一個加密金鑰對某個加密金鑰進行加密的程序。如需詳細資訊，請參閱 AWS Key Management Service (AWS KMS) 文件中的[信封加密](#)。

環境

執行中應用程式的執行個體。以下是雲端運算中常見的環境類型：

- 開發環境 – 執行中應用程式的執行個體，只有負責維護應用程式的核心團隊才能使用。開發環境用來測試變更，然後再將開發環境提升到較高的環境。此類型的環境有時稱為測試環境。
- 較低的環境 – 應用程式的所有開發環境，例如用於初始建置和測試的開發環境。
- 生產環境 – 最終使用者可以存取的執行中應用程式的執行個體。在 CI/CD 管道中，生產環境是最後一個部署環境。
- 較高的環境 – 核心開發團隊以外的使用者可存取的所有環境。這可能包括生產環境、生產前環境以及用於使用者接受度測試的環境。

epic

在敏捷方法中，有助於組織工作並排定工作優先順序的功能類別。epic 提供要求和實作任務的高層級描述。例如，AWS CAF 安全概念包括身分和存取管理、偵測控制、基礎設施安全、資料保護和事件回應。如需有關 AWS 遷移策略中的 Epic 的詳細資訊，請參閱[計畫實作指南](#)。

ERP

請參閱[企業資源規劃](#)。

探索性資料分析 (EDA)

分析資料集以了解其主要特性的過程。您收集或彙總資料，然後執行初步調查以尋找模式、偵測異常並檢查假設。透過計算摘要統計並建立資料可視化來執行 EDA。

F

事實資料表

[星狀結構描述](#)中的中央資料表。它存放有關業務操作的量化資料。一般而言，事實資料表包含兩種類型的資料欄：包含度量的資料，以及包含維度資料表外部索引鍵的資料欄。

快速失敗

一種使用頻繁和增量測試來縮短開發生命週期的理念。這是敏捷方法的關鍵部分。

故障隔離界限

在中 AWS 雲端，像是可用區域 AWS 區域、控制平面或資料平面等界限會限制故障的影響，並有助於改善工作負載的彈性。如需詳細資訊，請參閱[AWS 故障隔離界限](#)。

功能分支

請參閱[分支](#)。

特徵

用來進行預測的輸入資料。例如，在製造環境中，特徵可能是定期從製造生產線擷取的影像。

功能重要性

特徵對於模型的預測有多重要。這通常表示為可以透過各種技術來計算的數值得分，例如 Shapley Additive Explanations (SHAP) 和積分梯度。如需詳細資訊，請參閱[機器學習模型可解釋性 AWS](#)。

特徵轉換

優化 ML 程序的資料，包括使用其他來源豐富資料、調整值、或從單一資料欄位擷取多組資訊。這可讓 ML 模型從資料中受益。例如，如果將「2021-05-27 00:15:37」日期劃分為「2021」、「五月」、「週四」和「15」，則可以協助學習演算法學習與不同資料元件相關聯的細微模式。

少量擷取提示

在要求 [LLM](#) 執行類似的任務之前，提供少量示範任務和所需輸出的範例。此技術是內容內學習的應用程式，其中模型會從內嵌在提示中的範例 (快照) 中學習。對於需要特定格式、推理或網域知識的任務，少量的提示可以有效。另請參閱[零鏡頭提示](#)。

FGAC

請參閱[精細存取控制](#)。

精細存取控制 (FGAC)

使用多個條件來允許或拒絕存取請求。

閃切遷移

一種資料庫遷移方法，透過[變更資料擷取](#)使用連續資料複寫，以盡可能在最短的時間內遷移資料，而不是使用分階段方法。目標是將停機時間降至最低。

FM

請參閱[基礎模型](#)。

基礎模型 (FM)

大型深度學習神經網路，已針對廣義和未標記資料的大量資料集進行訓練。FMs 能夠執行各種一般任務，例如了解語言、產生文字和影像，以及自然語言的交談。如需詳細資訊，請參閱[什麼是基礎模型](#)。

G

生成式 AI

已針對大量資料進行訓練的 [AI](#) 模型子集，可使用簡單的文字提示建立新的內容和成品，例如影像、影片、文字和音訊。如需詳細資訊，請參閱[什麼是生成式 AI](#)。

地理封鎖

請參閱[地理限制](#)。

地理限制 (地理封鎖)

Amazon CloudFront 中的選項，可防止特定國家/地區的使用者存取內容分發。您可以使用允許清單或封鎖清單來指定核准和禁止的國家/地區。如需詳細資訊，請參閱 CloudFront 文件中的[限制內容的地理分佈](#)。

Gitflow 工作流程

這是一種方法，其中較低和較高環境在原始碼儲存庫中使用不同分支。Gitflow 工作流程會被視為舊版，而以[幹線為基礎的工作流程](#)是現代、偏好的方法。

黃金影像

系統或軟體的快照，做為部署該系統或軟體新執行個體的範本。例如，在製造中，黃金映像可用於在多個裝置上佈建軟體，並有助於提高裝置製造操作的速度、可擴展性和生產力。

綠地策略

新環境中缺乏現有基礎設施。對系統架構採用綠地策略時，可以選擇所有新技術，而不會限制與現有基礎設施的相容性，也稱為[棕地](#)。如果正在擴展現有基礎設施，則可能會混合棕地和綠地策略。

防護機制

有助於跨組織單位 (OU) 來管控資源、政策和合規的高層級規則。預防性防護機制會強制執行政策，以確保符合合規標準。透過使用服務控制政策和 IAM 許可界限來將其實作。偵測性防護機制可偵測政策違規和合規問題，並產生提醒以便修正。它們是透過使用 AWS Config AWS Security Hub、Amazon GuardDuty、Amazon Inspector AWS Trusted Advisor 和自訂 AWS Lambda 檢查來實作。

H

HA

請參閱[高可用性](#)。

異質資料庫遷移

將來源資料庫遷移至使用不同資料庫引擎的目標資料庫 (例如，Oracle 至 Amazon Aurora)。異質遷移通常是重新架構工作的一部分，而轉換結構描述可能是一項複雜任務。[AWS 提供有助於結構描述轉換的 AWS SCT](#)。

高可用性 (HA)

在遇到挑戰或災難時，工作負載能夠在不介入的情況下持續運作。HA 系統的設計目的是自動容錯移轉、持續提供高品質的效能，並處理不同的負載和故障，並將效能影響降至最低。

歷史現代化

一種方法，用於現代化和升級操作技術 (OT) 系統，以更好地滿足製造業的需求。歷史資料是一種資料庫，用於從工廠中的各種來源收集和存放資料。

保留資料

從用於訓練機器學習模型的資料集中保留的部分歷史標記資料。您可以使用保留資料，透過比較模型預測與保留資料來評估模型效能。

異質資料庫遷移

將您的來源資料庫遷移至共用相同資料庫引擎的目標資料庫 (例如，Microsoft SQL Server 至 Amazon RDS for SQL Server)。同質遷移通常是主機轉換或平台轉換工作的一部分。您可以使用原生資料庫公用程式來遷移結構描述。

熱資料

經常存取的資料，例如即時資料或最近的轉譯資料。此資料通常需要高效能儲存層或類別，才能提供快速的查詢回應。

修補程序

緊急修正生產環境中的關鍵問題。由於其緊迫性，通常會在典型 DevOps 發行工作流程之外執行修補程式。

超級護理期間

在切換後，遷移團隊在雲端管理和監控遷移的應用程式以解決任何問題的時段。通常，此期間的長度為 1-4 天。在超級護理期間結束時，遷移團隊通常會將應用程式的責任轉移給雲端營運團隊。

|

IaC

將[基礎設施視為程式碼](#)。

身分型政策

連接至一或多個 IAM 主體的政策，可定義其在 AWS 雲端環境中的許可。

閒置應用程式

90 天期間 CPU 和記憶體平均使用率在 5% 至 20% 之間的應用程式。在遷移專案中，通常會淘汰這些應用程式或將其保留在內部部署。

IIoT

請參閱[工業物聯網](#)。

不可變的基礎設施

為生產工作負載部署新基礎設施的模型，而不是更新、修補或修改現有的基礎設施。不可變基礎設施本質上比[可變基礎設施](#)更一致、可靠且可預測。如需詳細資訊，請參閱 AWS Well-Architected Framework [中的使用不可變基礎設施部署](#)最佳實務。

傳入 (輸入) VPC

在 AWS 多帳戶架構中，接受、檢查和路由來自應用程式外部之網路連線的 VPC。[AWS 安全參考架構](#)建議您使用傳入、傳出和檢查 VPC 來設定網路帳戶，以保護應用程式與更廣泛的網際網路之間的雙向介面。

增量遷移

一種切換策略，您可以在其中將應用程式分成小部分遷移，而不是執行單一、完整的切換。例如，您最初可能只將一些微服務或使用者移至新系統。確認所有項目都正常運作之後，您可以逐步移動其他微服務或使用者，直到可以解除委任舊式系統。此策略可降低與大型遷移關聯的風險。

工業 4.0

2016 年 [Klaus Schwab](#) 推出的術語，透過連線能力、即時資料、自動化、分析和 AI/ML 的進展，指製造程序的現代化。

基礎設施

應用程式環境中包含的所有資源和資產。

基礎設施即程式碼 (IaC)

透過一組組態檔案來佈建和管理應用程式基礎設施的程序。IaC 旨在協助您集中管理基礎設施，標準化資源並快速擴展，以便新環境可重複、可靠且一致。

工業物聯網 (IIoT)

在製造業、能源、汽車、醫療保健、生命科學和農業等產業領域使用網際網路連線的感測器和裝置。如需詳細資訊，請參閱[建立工業物聯網 \(IIoT\) 數位轉型策略](#)。

檢查 VPC

在 AWS 多帳戶架構中，集中式 VPC 可管理 VPCs 之間（在相同或不同的 AWS 區域）、網際網路和內部部署網路之間的網路流量檢查。[AWS 安全參考架構](#)建議您使用傳入、傳出和檢查 VPC 來設定網路帳戶，以保護應用程式與更廣泛的網際網路之間的雙向介面。

物聯網 (IoT)

具有內嵌式感測器或處理器的相連實體物體網路，其透過網際網路或本地通訊網路與其他裝置和系統進行通訊。如需詳細資訊，請參閱[什麼是 IoT](#)？

可解釋性

機器學習模型的一個特徵，描述了人類能夠理解模型的預測如何依賴於其輸入的程度。如需詳細資訊，請參閱[的機器學習模型可解釋性 AWS](#)。

IoT

請參閱[物聯網](#)。

IT 資訊庫 (ITIL)

一組用於交付 IT 服務並使這些服務與業務需求保持一致的最佳實務。ITIL 為 ITSM 提供了基礎。

IT 服務管理 (ITSM)

與組織的設計、實作、管理和支援 IT 服務關聯的活動。如需有關將雲端操作與 ITSM 工具整合的資訊，請參閱[操作整合指南](#)。

ITIL

請參閱[IT 資訊庫](#)。

ITSM

請參閱[IT 服務管理](#)。

L

標籤型存取控制 (LBAC)

強制存取控制 (MAC) 的實作，其中使用者和資料本身都會獲得明確指派的安全標籤值。使用者安全標籤和資料安全標籤之間的交集會決定使用者可以看到哪些資料列和資料欄。

登陸區域

登陸區域是架構良好的多帳戶 AWS 環境，可擴展且安全。這是一個起點，您的組織可以從此起點快速啟動和部署工作負載與應用程式，並對其安全和基礎設施環境充滿信心。如需有關登陸區域的詳細資訊，請參閱[設定安全且可擴展的多帳戶 AWS 環境](#)。

大型語言模型 (LLM)

預先訓練大量資料的深度學習 [AI](#) 模型。LLM 可以執行多個任務，例如回答問題、摘要文件、將文字翻譯成其他語言，以及完成句子。如需詳細資訊，請參閱[什麼是 LLMs](#)。

大型遷移

遷移 300 部或更多伺服器。

LBAC

請參閱[標籤型存取控制](#)。

最低權限

授予執行任務所需之最低許可的安全最佳實務。如需詳細資訊，請參閱 IAM 文件中的[套用最低權限許可](#)。

隨即轉移

請參閱 [7 個 R](#)。

小端序系統

首先儲存最低有效位元組的系統。另請參閱 [Endianness](#)。

LLM

請參閱[大型語言模型](#)。

較低的環境

請參閱 [環境](#)。

M

機器學習 (ML)

一種使用演算法和技術進行模式識別和學習的人工智慧。機器學習會進行分析並從記錄的資料 (例如物聯網 (IoT) 資料) 中學習，以根據模式產生統計模型。如需詳細資訊，請參閱[機器學習](#)。

主要分支

請參閱[分支](#)。

惡意軟體

旨在危及電腦安全或隱私權的軟體。惡意軟體可能會中斷電腦系統、洩露敏感資訊，或取得未經授權的存取。惡意軟體的範例包括病毒、蠕蟲、勒索軟體、特洛伊木馬、間諜軟體和鍵盤記錄器。

受管服務

AWS 服務 會 AWS 操作基礎設施層、作業系統和平台，而您會存取端點來存放和擷取資料。Amazon Simple Storage Service (Amazon S3) 和 Amazon DynamoDB 是受管服務的範例。這些也稱為抽象服務。

製造執行系統 (MES)

一種軟體系統，用於追蹤、監控、記錄和控制生產程序，將原物料轉換為現場成品。

MAP

請參閱[遷移加速計劃](#)。

機制

建立工具、推動工具採用，然後檢查結果以進行調整的完整程序。機制是在操作時強化和改善自身的循環。如需詳細資訊，請參閱 AWS Well-Architected Framework 中的[建置機制](#)。

成員帳戶

除了屬於組織一部分的管理帳戶 AWS 帳戶 之外的所有 AWS Organizations。一個帳戶一次只能是一個組織的成員。

製造執行系統

請參閱[製造執行系統](#)。

訊息佇列遙測傳輸 (MQTT)

根據[發佈/訂閱](#)模式的輕量型machine-to-machine(M2M) 通訊協定，適用於資源受限的 [IoT](#) 裝置。

微服務

一種小型的獨立服務，它可透過定義明確的 API 進行通訊，通常由小型獨立團隊擁有。例如，保險系統可能包含對應至業務能力 (例如銷售或行銷) 或子領域 (例如購買、索賠或分析) 的微服務。微服務的優點包括靈活性、彈性擴展、輕鬆部署、可重複使用的程式碼和適應力。如需詳細資訊，請參閱[使用無 AWS 伺服器服務整合微服務](#)。

微服務架構

一種使用獨立元件來建置應用程式的方法，這些元件會以微服務形式執行每個應用程式程序。這些微服務會使用輕量型 API，透過明確定義的介面進行通訊。此架構中的每個微服務都可以進行

更新、部署和擴展，以滿足應用程式特定功能的需求。如需詳細資訊，請參閱[在上實作微服務 AWS](#)。

Migration Acceleration Program (MAP)

一種 AWS 計畫，提供諮詢支援、訓練和服務，協助組織建立強大的營運基礎，以移至雲端，並協助抵銷遷移的初始成本。MAP 包括用於有條不紊地執行舊式遷移的遷移方法以及一組用於自動化和加速常見遷移案例的工具。

大規模遷移

將大部分應用程式組合依波次移至雲端的程序，在每個波次中，都會以更快的速度移動更多應用程式。此階段使用從早期階段學到的最佳實務和經驗教訓來實作團隊、工具和流程的遷移工廠，以透過自動化和敏捷交付簡化工作負載的遷移。這是[AWS 遷移策略](#)的第三階段。

遷移工廠

可透過自動化、敏捷的方法簡化工作負載遷移的跨職能團隊。遷移工廠團隊通常包括營運、業務分析師和擁有者、遷移工程師、開發人員以及從事 Sprint 工作的 DevOps 專業人員。20% 至 50% 之間的企業應用程式組合包含可透過工廠方法優化的重複模式。如需詳細資訊，請參閱此內容集中的[遷移工廠的討論](#)和[雲端遷移工廠指南](#)。

遷移中繼資料

有關完成遷移所需的應用程式和伺服器的資訊。每種遷移模式都需要一組不同的遷移中繼資料。遷移中繼資料的範例包括目標子網路、安全群組和 AWS 帳戶。

遷移模式

可重複的遷移任務，詳細描述遷移策略、遷移目的地以及所使用的遷移應用程式或服務。範例：使用 AWS Application Migration Service 重新託管遷移至 Amazon EC2。

遷移組合評定 (MPA)

線上工具，提供驗證商業案例以遷移至的資訊 AWS 雲端。MPA 提供詳細的組合評定 (伺服器適當規模、定價、總體擁有成本比較、遷移成本分析) 以及遷移規劃 (應用程式資料分析和資料收集、應用程式分組、遷移優先順序，以及波次規劃)。[MPA 工具](#) (需要登入) 可供所有 AWS 顧問和 APN 合作夥伴顧問免費使用。

遷移準備程度評定 (MRA)

使用 AWS CAF 取得組織雲端整備狀態的洞見、識別優缺點，以及建立行動計劃以消除已識別差距的程序。如需詳細資訊，請參閱[遷移準備程度指南](#)。MRA 是[AWS 遷移策略](#)的第一階段。

遷移策略

用來將工作負載遷移至的方法 AWS 雲端。如需詳細資訊，請參閱此詞彙表中的 [7 個 Rs](#) 項目，並請參閱[動員您的組織以加速大規模遷移](#)。

機器學習 (ML)

請參閱[機器學習](#)。

現代化

將過時的 (舊版或單一) 應用程式及其基礎架構轉換為雲端中靈活、富有彈性且高度可用的系統，以降低成本、提高效率並充分利用創新。如需詳細資訊，請參閱 [《》中的現代化應用程式的策略 AWS 雲端](#)。

現代化準備程度評定

這項評估可協助判斷組織應用程式的現代化準備程度；識別優點、風險和相依性；並確定組織能夠在多大程度上支援這些應用程式的未來狀態。評定的結果就是目標架構的藍圖、詳細說明現代化程序的開發階段和里程碑的路線圖、以及解決已發現的差距之行動計畫。如需詳細資訊，請參閱 [《》中的評估應用程式的現代化準備 AWS 雲端](#) 程度。

單一應用程式 (單一)

透過緊密結合的程序作為單一服務執行的應用程式。單一應用程式有幾個缺點。如果一個應用程式功能遇到需求激增，則必須擴展整個架構。當程式碼庫增長時，新增或改進單一應用程式的功能也會變得更加複雜。若要解決這些問題，可以使用微服務架構。如需詳細資訊，請參閱[將單一體系分解為微服務](#)。

MPA

請參閱[遷移產品組合評估](#)。

MQTT

請參閱[訊息佇列遙測傳輸](#)。

多類別分類

一個有助於產生多類別預測的過程 (預測兩個以上的結果之一)。例如，機器學習模型可能會詢問「此產品是書籍、汽車還是電話？」或者「這個客戶對哪種產品類別最感興趣？」

可變基礎設施

更新和修改生產工作負載現有基礎設施的模型。為了提高一致性、可靠性和可預測性，AWS Well-Architected Framework 建議使用[不可變基礎設施](#)做為最佳實務。

O

OAC

請參閱[原始存取控制](#)。

OAI

請參閱[原始存取身分](#)。

OCM

請參閱[組織變更管理](#)。

離線遷移

一種遷移方法，可在遷移過程中刪除來源工作負載。此方法涉及延長停機時間，通常用於小型非關鍵工作負載。

OI

請參閱[操作整合](#)。

OLA

請參閱[操作層級協議](#)。

線上遷移

一種遷移方法，無需離線即可將來源工作負載複製到目標系統。連接至工作負載的應用程式可在遷移期間繼續運作。此方法涉及零至最短停機時間，通常用於關鍵的生產工作負載。

OPC-UA

請參閱[開放程序通訊 - 統一架構](#)。

開放程序通訊 - 統一架構 (OPC-UA)

用於工業自動化的machine-to-machine(M2M) 通訊協定。OPC-UA 提供資料加密、身分驗證和授權機制的互通性標準。

操作水準協議 (OLA)

一份協議，闡明 IT 職能群組承諾向彼此提供的內容，以支援服務水準協議 (SLA)。

操作整備審查 (ORR)

問題和相關最佳實務的檢查清單，可協助您了解、評估、預防或減少事件和可能失敗的範圍。如需詳細資訊，請參閱 AWS Well-Architected Framework 中的[操作準備度審查 \(ORR\)](#)。

操作技術 (OT)

使用實體環境控制工業操作、設備和基礎設施的硬體和軟體系統。在製造業中，整合 OT 和資訊技術 (IT) 系統是[工業 4.0](#) 轉型的關鍵重點。

操作整合 (OI)

在雲端中將操作現代化的程序，其中包括準備程度規劃、自動化和整合。如需詳細資訊，請參閱[操作整合指南](#)。

組織追蹤

由建立的線索 AWS CloudTrail 會記錄 AWS 帳戶 組織中所有 的所有事件 AWS Organizations。在屬於組織的每個 AWS 帳戶 中建立此追蹤，它會跟蹤每個帳戶中的活動。如需詳細資訊，請參閱 CloudTrail 文件中的[建立組織追蹤](#)。

組織變更管理 (OCM)

用於從人員、文化和領導力層面管理重大、顛覆性業務轉型的架構。OCM 透過加速變更採用、解決過渡問題，以及推動文化和組織變更，協助組織為新系統和策略做好準備，並轉移至新系統和策略。在 AWS 遷移策略中，此架構稱為人員加速，因為雲端採用專案所需的變更速度。如需詳細資訊，請參閱[OCM 指南](#)。

原始存取控制 (OAC)

CloudFront 中的增強型選項，用於限制存取以保護 Amazon Simple Storage Service (Amazon S3) 內容。OAC 支援所有 S3 儲存貯體中的所有伺服器端加密 AWS KMS (SSE-KMS) AWS 區域，以及對 S3 儲存貯體的動態PUT和DELETE請求。

原始存取身分 (OAI)

CloudFront 中的一個選項，用於限制存取以保護 Amazon S3 內容。當您使用 OAI 時，CloudFront 會建立一個可供 Amazon S3 進行驗證的主體。經驗證的主體只能透過特定 CloudFront 分發來存取 S3 儲存貯體中的內容。另請參閱[OAC](#)，它可提供更精細且增強的存取控制。

ORR

請參閱[操作整備審核](#)。

OT

請參閱[操作技術](#)。

傳出 (輸出) VPC

在 AWS 多帳戶架構中，處理從應用程式內啟動之網路連線的 VPC。[AWS 安全參考架構](#)建議您使用傳入、傳出和檢查 VPC 來設定網路帳戶，以保護應用程式與更廣泛的網際網路之間的雙向介面。

P

許可界限

附接至 IAM 主體的 IAM 管理政策，可設定使用者或角色擁有的最大許可。如需詳細資訊，請參閱 IAM 文件中的[許可界限](#)。

個人身分識別資訊 (PII)

直接檢視或與其他相關資料配對時，可用來合理推斷個人身分的資訊。PII 的範例包括名稱、地址和聯絡資訊。

PII

請參閱[個人身分識別資訊](#)。

手冊

一組預先定義的步驟，可擷取與遷移關聯的工作，例如在雲端中提供核心操作功能。手冊可以採用指令碼、自動化執行手冊或操作現代化環境所需的程序或步驟摘要的形式。

PLC

請參閱[可程式設計邏輯控制器](#)。

PLM

請參閱[產品生命週期管理](#)。

政策

可定義許可的物件（請參閱[身分型政策](#)）、指定存取條件（請參閱[資源型政策](#)），或定義組織中所有帳戶的最大許可 AWS Organizations（請參閱[服務控制政策](#)）。

混合持久性

根據資料存取模式和其他需求，獨立選擇微服務的資料儲存技術。如果您的微服務具有相同的資料儲存技術，則其可能會遇到實作挑戰或效能不佳。如果微服務使用最適合其需求的資料儲存，則

可以更輕鬆地實作並達到更好的效能和可擴展性。如需詳細資訊，請參閱[在微服務中啟用資料持久性](#)。

組合評定

探索、分析應用程式組合並排定其優先順序以規劃遷移的程序。如需詳細資訊，請參閱[評估遷移準備程度](#)。

述詞

傳回 true 或的查詢條件 false，通常位於 WHERE 子句中。

述詞下推

一種資料庫查詢最佳化技術，可在傳輸前篩選查詢中的資料。這可減少必須從關聯式資料庫擷取和處理的資料量，並改善查詢效能。

預防性控制

旨在防止事件發生的安全控制。這些控制是第一道防線，可協助防止對網路的未經授權存取或不必要變更。如需詳細資訊，請參閱在 AWS 上實作安全控制中的[預防性控制](#)。

委託人

中可執行動作和存取資源 AWS 的實體。此實體通常是 AWS 帳戶、IAM 角色或使用者的根使用者。如需詳細資訊，請參閱 IAM 文件中[角色術語和概念](#)中的主體。

設計隱私權

透過整個開發程序將隱私權納入考量的系統工程方法。

私有託管區域

一種容器，它包含有關您希望 Amazon Route 53 如何回應一個或多個 VPC 內的域及其子域之 DNS 查詢的資訊。如需詳細資訊，請參閱 Route 53 文件中的[使用私有託管區域](#)。

主動控制

旨在防止部署不合規資源的[安全控制](#)。這些控制項會在佈建資源之前對其進行掃描。如果資源不符合控制項，則不會佈建。如需詳細資訊，請參閱 AWS Control Tower 文件中的[控制項參考指南](#)，並參閱實作安全[控制項中的主動](#)控制項。 AWS

產品生命週期管理 (PLM)

管理產品整個生命週期的資料和程序，從設計、開發和啟動，到成長和成熟，再到拒絕和移除。

生產環境

請參閱[環境](#)。

可程式邏輯控制器 (PLC)

在製造中，高度可靠、可調整的電腦，可監控機器並自動化製造程序。

提示鏈結

使用一個 [LLM](#) 提示的輸出做為下一個提示的輸入，以產生更好的回應。此技術用於將複雜任務分解為子任務，或反覆精簡或展開初步回應。它有助於提高模型回應的準確性和相關性，並允許更精細、個人化的結果。

擬匿名化

將資料集中的個人識別符取代為預留位置值的程序。假名化有助於保護個人隱私權。假名化資料仍被視為個人資料。

發佈/訂閱 (pub/sub)

一種模式，可啟用微服務之間的非同步通訊，以提高可擴展性和回應能力。例如，在微服務型 [MES](#) 中，微服務可以將事件訊息發佈到其他微服務可訂閱的頻道。系統可以新增新的微服務，而無需變更發佈服務。

Q

查詢計劃

一系列步驟，如指示，用於存取 SQL 關聯式資料庫系統中的資料。

查詢計劃迴歸

在資料庫服務優化工具選擇的計畫比對資料庫環境進行指定的變更之前的計畫不太理想時。這可能因為對統計資料、限制條件、環境設定、查詢參數繫結的變更以及資料庫引擎的更新所導致。

R

RACI 矩陣

請參閱[負責、負責、諮詢、告知 \(RACI\)](#)。

RAG

請參閱[擷取增強生成](#)。

勒索軟體

一種惡意軟體，旨在阻止對計算機系統或資料的存取，直到付款為止。

RASCI 矩陣

請參閱[負責、負責、諮詢、告知 \(RACI\)](#)。

RCAC

請參閱[資料列和資料欄存取控制](#)。

僅供讀取複本

用於唯讀用途的資料庫複本。您可以將查詢路由至僅供讀取複本以減少主資料庫的負載。

重新架構師

請參閱 [7 Rs](#)。

復原點目標 (RPO)

自上次資料復原點以來可接受的時間上限。這會決定最後一個復原點與服務中斷之間可接受的資料遺失。

復原時間目標 (RTO)

服務中斷和服務還原之間的可接受延遲上限。

重構

請參閱 [7 個 R](#)。

區域

地理區域中的 AWS 資源集合。每個 AWS 區域 都獨立於其他，以提供容錯能力、穩定性和彈性。如需詳細資訊，請參閱[指定 AWS 區域 您的帳戶可以使用哪些](#)。

迴歸

預測數值的 ML 技術。例如，為了解決「這房子會賣什麼價格？」的問題 ML 模型可以使用線性迴歸模型，根據已知的房屋事實 (例如，平方英尺) 來預測房屋的銷售價格。

重新託管

請參閱 [7 個 R](#)。

版本

在部署程序中，它是將變更提升至生產環境的動作。

重新放置

請參閱 [7 Rs](#)。

Replatform

請參閱 [7 Rs](#)。

回購

請參閱 [7 Rs](#)。

彈性

應用程式抵禦中斷或從中斷中復原的能力。[在中規劃彈性時，高可用性和災難復原](#)是常見的考量 AWS 雲端。如需詳細資訊，請參閱[AWS 雲端 彈性](#)。

資源型政策

附接至資源的政策，例如 Amazon S3 儲存貯體、端點或加密金鑰。這種類型的政策會指定允許存取哪些主體、支援的動作以及必須滿足的任何其他條件。

負責者、當責者、事先諮詢者和事後告知者 (RACI) 矩陣

定義所有涉及遷移活動和雲端操作之各方的角色和責任的矩陣。矩陣名稱衍生自矩陣中定義的責任類型：負責人 (R)、責任 (A)、已諮詢 (C) 和知情 (I)。支援 (S) 類型為選用。如果您包含支援，則矩陣稱為 RASCI 矩陣，如果您排除它，則稱為 RACI 矩陣。

回應性控制

一種安全控制，旨在驅動不良事件或偏離安全基準的補救措施。如需詳細資訊，請參閱在 AWS 上實作安全控制中的[回應性控制](#)。

保留

請參閱 [7 Rs](#)。

淘汰

請參閱 [7 個 R](#)。

檢索增強生成 (RAG)

[一種生成式 AI](#) 技術，其中 [LLM](#) 會在產生回應之前參考訓練資料來源以外的授權資料來源。例如，RAG 模型可能會對組織的知識庫或自訂資料執行語意搜尋。如需詳細資訊，請參閱[什麼是 RAG](#)。

輪換

定期更新[秘密](#)的程序，讓攻擊者更難存取登入資料。

資料列和資料欄存取控制 (RCAC)

使用已定義存取規則的基本彈性 SQL 表達式。RCAC 包含資料列許可和資料欄遮罩。

RPO

請參閱[復原點目標](#)。

RTO

請參閱[復原時間目標](#)。

執行手冊

執行特定任務所需的一組手動或自動程序。這些通常是為了簡化重複性操作或錯誤率較高的程序而建置。

S

SAML 2.0

許多身分提供者 (IdP) 使用的開放標準。此功能可啟用聯合單一登入 (SSO)，讓使用者可以登入 AWS Management Console 或呼叫 AWS API 操作，而無需為您組織中的每個人在 IAM 中建立使用者。如需有關以 SAML 2.0 為基礎的聯合詳細資訊，請參閱 IAM 文件中的[關於以 SAML 2.0 為基礎的聯合](#)。

SCADA

請參閱[監督控制和資料擷取](#)。

SCP

請參閱[服務控制政策](#)。

秘密

您以加密形式存放的 AWS Secrets Manager 機密或限制資訊，例如密碼或使用者登入資料。它由秘密值及其中繼資料組成。秘密值可以是二進位、單一字串或多個字串。如需詳細資訊，請參閱 [Secrets Manager 文件中的 Secrets Manager 秘密中的什麼內容？](#)。

設計安全性

透過整個開發程序將安全性納入考量的系統工程方法。

安全控制

一種技術或管理防護機制，它可預防、偵測或降低威脅行為者利用安全漏洞的能力。安全控制有四種主要類型：[預防性](#)、[偵測性](#)、[回應性](#)和[主動性](#)。

安全強化

減少受攻擊面以使其更能抵抗攻擊的過程。這可能包括一些動作，例如移除不再需要的資源、實作授予最低權限的安全最佳實務、或停用組態檔案中不必要的功能。

安全資訊與事件管理 (SIEM) 系統

結合安全資訊管理 (SIM) 和安全事件管理 (SEM) 系統的工具與服務。SIEM 系統會收集、監控和分析來自伺服器、網路、裝置和其他來源的資料，以偵測威脅和安全漏洞，並產生提醒。

安全回應自動化

預先定義和程式設計的動作，旨在自動回應或修復安全事件。這些自動化可做為[偵測](#)或[回應](#)式安全控制，協助您實作 AWS 安全最佳實務。自動化回應動作的範例包括修改 VPC 安全群組、修補 Amazon EC2 執行個體或輪換登入資料。

伺服器端加密

由 AWS 服務 接收資料的 在其目的地加密資料。

服務控制政策 (SCP)

為 AWS Organizations 中的組織的所有帳戶提供集中控制許可的政策。SCP 會定義防護機制或設定管理員可委派給使用者或角色的動作限制。您可以使用 SCP 作為允許清單或拒絕清單，以指定允許或禁止哪些服務或動作。如需詳細資訊，請參閱 AWS Organizations 文件中的[服務控制政策](#)。

服務端點

的進入點 URL AWS 服務。您可以使用端點，透過程式設計方式連接至目標服務。如需詳細資訊，請參閱 AWS 一般參考 中的 [AWS 服務 端點](#)。

服務水準協議 (SLA)

一份協議，闡明 IT 團隊承諾向客戶提供的服務，例如服務正常執行時間和效能。

服務層級指標 (SLI)

服務效能層面的測量，例如其錯誤率、可用性或輸送量。

服務層級目標 (SLO)

代表服務運作狀態的目標指標，由[服務層級指標](#)測量。

共同責任模式

描述您與共同 AWS 承擔雲端安全與合規責任的模型。AWS 負責雲端的安全，而負責雲端的安全。如需詳細資訊，請參閱[共同責任模式](#)。

SIEM

請參閱[安全資訊和事件管理系統](#)。

單一故障點 (SPOF)

應用程式的單一關鍵元件故障，可能會中斷系統。

SLA

請參閱[服務層級協議](#)。

SLI

請參閱[服務層級指標](#)。

SLO

請參閱[服務層級目標](#)。

先拆分後播種模型

擴展和加速現代化專案的模式。定義新功能和產品版本時，核心團隊會進行拆分以建立新的產品團隊。這有助於擴展組織的能力和服務，提高開發人員生產力，並支援快速創新。如需詳細資訊，請參閱[中的階段式應用程式現代化方法 AWS 雲端](#)。

SPOF

請參閱[單一故障點](#)。

星狀結構描述

使用一個大型事實資料表來存放交易或測量資料的資料庫組織結構，並使用一或多個較小的維度資料表來存放資料屬性。此結構旨在用於[資料倉儲](#)或商業智慧用途。

Strangler Fig 模式

一種現代化單一系統的方法，它會逐步重寫和取代系統功能，直到舊式系統停止使用為止。此模式源自無花果藤，它長成一棵馴化樹並最終戰勝且取代了其宿主。該模式由[Martin Fowler 引入](#)，作

為重寫單一系統時管理風險的方式。如需有關如何套用此模式的範例，請參閱[使用容器和 Amazon API Gateway 逐步現代化舊版 Microsoft ASP.NET \(ASMX\) Web 服務](#)。

子網

您 VPC 中的 IP 地址範圍。子網必須位於單一可用區域。

監控控制和資料擷取 (SCADA)

在製造中，使用硬體和軟體來監控實體資產和生產操作的系統。

對稱加密

使用相同金鑰來加密及解密資料的加密演算法。

合成測試

以模擬使用者互動的方式測試系統，以偵測潛在問題或監控效能。您可以使用 [Amazon CloudWatch Synthetics](#) 來建立這些測試。

系統提示

一種向 [LLM](#) 提供內容、指示或指導方針以指示其行為的技術。系統提示有助於設定內容，並建立與使用者互動的規則。

T

標籤

做為中繼資料以組織 AWS 資源的鍵值對。標籤可協助您管理、識別、組織、搜尋及篩選資源。如需詳細資訊，請參閱[標記您的 AWS 資源](#)。

目標變數

您嘗試在受監督的 ML 中預測的值。這也被稱為結果變數。例如，在製造設定中，目標變數可能是產品瑕疵。

任務清單

用於透過執行手冊追蹤進度的工具。任務清單包含執行手冊的概觀以及要完成的一般任務清單。對於每個一般任務，它包括所需的預估時間量、擁有者和進度。

測試環境

請參閱 [環境](#)。

訓練

為 ML 模型提供資料以供學習。訓練資料必須包含正確答案。學習演算法會在訓練資料中尋找將輸入資料屬性映射至目標的模式 (您想要預測的答案)。它會輸出擷取這些模式的 ML 模型。可以使用 ML 模型，來預測您不知道的目標新資料。

傳輸閘道

可以用於互連 VPC 和內部部署網路的網路傳輸中樞。如需詳細資訊，請參閱 AWS Transit Gateway 文件中的[什麼是傳輸閘道](#)。

主幹型工作流程

這是一種方法，開發人員可在功能分支中本地建置和測試功能，然後將這些變更合併到主要分支中。然後，主要分支會依序建置到開發環境、生產前環境和生產環境中。

受信任的存取權

將許可授予您指定的服務，以代表您在組織中 AWS Organizations 及其帳戶中執行任務。受信任的服務會在需要該角色時，在每個帳戶中建立服務連結角色，以便為您執行管理工作。如需詳細資訊，請參閱文件中的 AWS Organizations [搭配使用 AWS Organizations 與其他 AWS 服務](#)。

調校

變更訓練程序的各個層面，以提高 ML 模型的準確性。例如，可以透過產生標籤集、新增標籤、然後在不同的設定下多次重複這些步驟來訓練 ML 模型，以優化模型。

雙比薩團隊

兩個比薩就能吃飽的小型 DevOps 團隊。雙披薩團隊規模可確保軟體開發中的最佳協作。

U

不確定性

這是一個概念，指的是不精確、不完整或未知的資訊，其可能會破壞預測性 ML 模型的可靠性。有兩種類型的不確定性：認知不確定性是由有限的、不完整的資料引起的，而隨機不確定性是由資料中固有的噪聲和隨機性引起的。如需詳細資訊，請參閱[量化深度學習系統的不確定性](#)指南。

未區分的任務

也稱為繁重工作，這是建立和操作應用程式的必要工作，但不為最終使用者提供直接價值或提供競爭優勢。未區分任務的範例包括採購、維護和容量規劃。

較高的環境

請參閱 [環境](#)。

V

清空

一種資料庫維護操作，涉及增量更新後的清理工作，以回收儲存並提升效能。

版本控制

追蹤變更的程序和工具，例如儲存庫中原始程式碼的變更。

VPC 對等互連

兩個 VPC 之間的連線，可讓您使用私有 IP 地址路由流量。如需詳細資訊，請參閱 Amazon VPC 文件中的 [什麼是 VPC 對等互連](#)。

漏洞

危害系統安全性的軟體或硬體瑕疵。

W

暖快取

包含經常存取的目前相關資料的緩衝快取。資料庫執行個體可以從緩衝快取讀取，這比從主記憶體或磁碟讀取更快。

暖資料

不常存取的資料。查詢這類資料時，通常可接受中等速度的查詢。

視窗函數

SQL 函數，對與目前記錄有某種程度關聯的資料列群組執行計算。視窗函數適用於處理任務，例如根據目前資料列的相對位置計算移動平均值或存取資料列的值。

工作負載

提供商業價值的資源和程式碼集合，例如面向客戶的應用程式或後端流程。

工作串流

遷移專案中負責一組特定任務的功能群組。每個工作串流都是獨立的，但支援專案中的其他工作串流。例如，組合工作串流負責排定應用程式、波次規劃和收集遷移中繼資料的優先順序。組合工作串流將這些資產交付至遷移工作串流，然後再遷移伺服器 and 應用程式。

WORM

請參閱[寫入一次，讀取許多](#)。

WQF

請參閱[AWS 工作負載資格架構](#)。

寫入一次，讀取許多 (WORM)

儲存模型，可一次性寫入資料，並防止刪除或修改資料。授權使用者可以視需要多次讀取資料，但無法變更資料。此資料儲存基礎設施被視為[不可變](#)。

Z

零時差入侵

利用[零時差漏洞](#)的攻擊，通常是惡意軟體。

零時差漏洞

生產系統中未緩解的缺陷或漏洞。威脅行為者可以使用這種類型的漏洞來攻擊系統。開發人員經常因為攻擊而意識到漏洞。

零鏡頭提示

提供 [LLM](#) 執行任務的指示，但沒有可協助引導任務的範例 (快照)。LLM 必須使用其預先訓練的知識來處理任務。零鏡頭提示的有效性取決於任務的複雜性和提示的品質。另請參閱[少量擷取提示](#)。

殭屍應用程式

CPU 和記憶體平均使用率低於 5% 的應用程式。在遷移專案中，通常會淘汰這些應用程式。

本文為英文版的機器翻譯版本，如內容有任何歧義或不一致之處，概以英文版為準。